

DRAUGAS

PERIODICALS
May 31, 2003
Vol. LXXXIV

THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY

ŠEŠTADIENIS - SATURDAY, GEGUŽĖS - MAY 31, 2003

*****MIXED ADC 606
S65 P1 GRATIS
THE LIBRARY OF CONGRESS
EUROPEAN READING ROOM
SERIALS DIVISION
WASHINGTON DC 20540-4830

NEWSPAPER - DO NOT DELAY - Date Mailed 05-30-03

UŽSIENIO LIETUVIŲ DIENRAŠTIS
4545 WEST 63rd STREET • CHICAGO, ILLINOIS 60629
TEL: 773-585-9500 • FAX: 773-585-8284 • WWW.DRAUGAS.ORG

Nr. 105
Kaina 75 c.

Šiame numeryje:

Atgijo „Gaudeamus“; svarbu vykstantiems į Ateitininkų kongresą. 2 psl.

Kviečiam, bet nenorim, kad ateitų; pagaliau Lietuva laimėjo. 3 psl.

Pusšimtis metų darbo Viešpaties vynuogynė; saugokite savo tapatybę; lietuvių pasiekimas; geras pavyzdys visiems. 4 psl.

Šio šeštadienio priede: Iš XII MKS pranešimų; nykstančios medinės sinagogos Lietuvoje; B. Marcinkevičūtės poezija; Poezijos vakaras Lemonte ir Los Angeles; leidiniai.

Šeštinių tema; Valdovų rūmai; atnaujinama Vilniaus katedra. 5 psl.

Dail. M. Vitkausko kūrybos paroda „Čiurlionio“ galerijoje ir kitos Čikagos bei apylinkių žinutės. 8 psl.

Sportas

* Lietuvos šokėjai Arūnas Bižokas ir Edita Daniūtė Anglijoje vykusiose tradicinės prestižinės sportinių šokių varžybose klasikinių šokių programoje pateko į finalą ir užėmė III vietą. Pernai ir užpernai šiose varžybose Kauno „Sukurio“ klubo pora, kurią treniruoja Jūratė ir Česlovas Norvaišos, buvo ketvirta.

* Vokietijoje įvykusiame pasaulio motorlaivių „OSY-400“ klasės pasaulio čempionate kaunietis Tomas Česnys pakartojė pernyktę sėkmę — užėmė IV vietą.

* Lietuvos krepšinio treneris Valdemaras Chomičius tapo Maskvos „Dinamo“ komandos vyriausiuoju treneriu. 44 metų krepšinio specialistas su paskutiniuosius keturis sezonus buvo Permės „Ural-Great“ vyriausiojo trenerio Sergej Belov asistentu.

Naujausios žinios

* Vilniaus išsiskolinimas balandį padidino bendrą savivaldybių skolą beveik 15 proc.

* Baigtas Ignalinos AE II reaktoriaus remontas.

* Savivaldybių asociacijos vadovu išrinktas socialdemokratas Ričardas Malinauskas.

* Kraujasiurbių mašalų Lietuvoje mažėja, skelbia Visuomenės sveikatos priežiūros tarnyba.

* Kelioms televizijoms gresia baudos už agitacijos draudimo pažeidimus per euro-referendumą.

* Naujus asmens dokumentus jau turi daugiau nei 200,000 Lietuvos gyventojų.

* Už vaikų simpatijas prezidentui bus atlyginta saldainiais.

Lietuvos vyskupai — apie visuomenės ir Bažnyčios nuostatas

Vilnius, gegužės 30 d. (Elta) — Trinapolio rekolekcijų namuose tris dienas vyko Lietuvos Vyskupų konferencijos visuotinis posėdis. Jam baigiantis, spaudos konferencijoje žurnalistai buvo supažindinti su svarbiausiais sprendimais, buvo išdėstytas Lietuvos vyskupų požiūris į visuomenines naujienas.

Lyties pakeitimo operacijas Lietuvos vyskupai vadina žmogaus luošiniu. Katalikų Bažnyčios ir savo asmenines nuostatas šiuo klausimu išdėstė kardinolas Audrys Juozas Bačkis. Komentuodamas įstatymą dėl lyties keitimo projektą, kuriam pritarė vyriausybė ir perdavė svarstyti Seimui, Lietuvos Vyskupų konferencijos pirmininkas, Vilniaus arkivyskupas metropolitas, kardinolas A. J. Bačkis apgailestavo, kad Lietuvoje valdžios institucijos vis dažniau daro žingsnius, ne stiprinančius šeimą, o ją silpninančius.

Prie pastarųjų priskirtinas ir rengiamas įstatymas dėl lyties pakeitimo. Žmogaus lyties iš esmės pakeisti neįmanoma,



Spaudos konferencijoje (iš kairės) Telšių vyskupas Jonas Boruta, kardinolas Audrys Juozas Bačkis ir Kauno arkivyskupas Sigitas Tamkevičius.

sakė kardinolas. Chirurginės operacijos būdu pakeičiami tik išoriniai dalykai, o esminiai, prigimties dalykai lieka. Ir tai, kad, pakeitę lytį, žmonės tampa nevaisingi, leidžia šias operacijas vadinti luošinančiomis. Pa-

saulis, prieš kurį laiką entuziastingai ėmėsis šių medicinos paslaugų, dabar jomis jau yra nusivylęs. Reikėtų geriau panaalizuoti to nusivylimo esmę. Kardinolas stebėjosi kai kurių asmenų atkaklumu: kai norima

ką nors įsiulyti, būtina teigiamai, esą to reikalauja Europos Sąjunga. Taip yra ir siekiant įteisinti lyties keitimą. „Negi vyriausybė, Seimui, šiuo metu nėra svarbesnių problemų“

Nukelta į 7 psl.

Lietuvos karių siuntimas į Iraką — tarptautinio draugiškumo ženklas

Vilnius, gegužės 30 d. (BNS) — Lietuvos karių siuntimas į Iraką rodo nuosirdų lietuvių draugiškumą Amerikos žmonėms, pareiškė Vilniuje su grupe kitų JAV Kongreso narių viešintis Mike Bilirakis.

„Mes atstovaujame JAV žmonėms ir žinome, kad jūsų sprendimas nusiųsti į Iraką Lietuvos karius atitinka amerikiečių jausmus. Jūsų žingsnis — tai ne tik NATO įsipareigojimų vykdymas, bet tikros draugystės gestas. Tikros draugystės su JAV bei visą pasauliu“, sakė M. Bilirakis.

Seimas ketvirtadienį skubos tvarka nutarė į Iraką nusiųsti iki 130 Lietuvos karių dalyvauti JAV vadovaujamoje tarptautinėje stabilizavimo operacijoje. Planuojama, jog į Iraką vyks du kariniai vienetai, kuriuos sudarytų maždaug po 50 karių savanorių. Pirmasis karinis vienetas į Iraką turėtų išvykti jau birželio pradžioje.

Lietuviai tarnautų Danijos karinio būrio sudėtyje ir būtų dislokuoti Didžiosios Britanijos kontroliuojamame taške Irako pietuose prie Basros miesto. Planuojama, jog antrasis

karinis vienetas į Iraką išvyks Lenkijos karinio kontingento sudėtyje rugpjūčio mėnesį. Jis būtų dislokuotas Lenkijos kontroliuojamame taške tarp Basros miesto ir Irako sostinės Bagdado.

M. Bilirakis priminė, kad JAV visada rėmė Baltijos valstybių siekį tapti NATO naremis bei palaikė jas kelyje į Europos Sąjungą (ES). „Labai džiugu matyti, kad mūsų sprendimai buvo teisingi, tai, ką mes matome Lietuvoje, yra tiesiog nuostabus dalykas.“

Nukelta į 7 psl.

Po Konstitucinio Teismo nutarimo tapo aišku — teks perrinkti Vilniaus merą

Vilnius, gegužės 30 d. (Elta) — Šių metų sausį Seimo priimtos Savivaldybių tarybų rinkimų įstatymo nuostatos, leidžios iki ateinančios kadencijos Savivaldybių tarybų rinkimus derinti ir valstybės valdžios, ir vietos savivaldos atstovų įgaliojimus, prieštarauja Konstitucijai.

Penktadienį paskelbtame nutarime Konstitucinis Teismas (KT) išvardijo net 11 Konstitucijos įstatymo straipsnių, kuriuos Seimas pažeidė, taisydamas Savivaldybių tarybų rinkimų įstatymą pagal praėjusių metų gruodžio 24 d. paskelbtą KT nutarimą. Jame buvo išaiškinta, kad Konstitucijoje įtvir-

tinti valdžių atskyrimo ir dvigubų igaliojimų draudimo principai draudžia Seimo nariams tuo pačiu metu būti ir savivaldybės tarybos nariais.

Balandžio 9 dieną Vilniaus miesto tarybos posėdyje, kuriame meru buvo išrinktas Gediminas Paviržis, dalyvavo trys Seimo nariai. Nukelta į 7 psl.

Mirė prelatas Vytautas Balčiūnas



Prel. Vytautas Balčiūnas

Gegužės 28 dieną, eidamas 93-uosius metus, po ilgos ligos J. Matuliočio slaugos namuose, Putnam, Connecticut, mirė prelatas Vytautas Balčiūnas.

Birželio 6 d. prelatas kūnas bus pašarvotas Švč. Mergelės Marijos Nekaltojo Prasidėjimo Seserų koplyčioje Putname. Birželio 7 d. po šv. Mišių Seserų koplyčioje prelatas V. Balčiūnas bus palaidotas Dangaus vartų kapinėse Seserų sodyboje.

Švč. Mergelės Marijos Nekaltojo Prasidėjimo Vargdienių Seserys



Pasaulio naujienos

(Remiantis AFP, Reuters, AP, Interfax, ITAR-TASS, BNS žinių agentūrų pranešimais)

JAV

Vašingtonas. JAV ambasada Tel Avive penktadienį pranešė gavusi „patikimų pranešimų“ apie galimus mėginimus pagrobti amerikiečius Gazos Ruozėje bei paragino savo piliečius nuodugniai apsvastyti ketinimus ten vykti.

Jungtinių Tautų (JT) Saugumo Taryba penktadienį suteikė leidimą Prancūzijos vadovaujamos taikdaryų pajėgoms imtis veiksmų, kad būtų užkirstas kelias žmogžudystėms Kongo Iturio provincijoje — nuošalioje regione, kuriame tebesitęsia gentių tarpusavy žudynės bei kanibalizmas. Laikinosios maždaug 1,200 karių pajėgos, kurių didžiąją dalį sudaro prancūzai, iki rugsėjo 1-osios apsisistos miškų apsuptyje šiaurės rytų Bu-nijos mieste.

EUROPA

Londonas. Derybų dėl mokescių mažinimo įkarštyje JAV vyriausybė atidėjo ataskaitą, rodančią, kad ateityje JAV federalinio biudžeto deficitas gali išaugti iki 44,2 trilijonų dolerių, ketvirtadienį pranešė verslo dienraštis „Financial Times“. Prezidento George W. Bush administracija nutarė nuslėpti šią ataskaitą, kurią parengė tuo metu izdo sekretoriaus pareigas ėjęs Paul O'Neill. Laikraštis tyrimą

apibūdino kaip „išsamiausia studija, rodančią, koks pavojus kyla dėl pokario 'kudikių bumo' kartos padidėjusių sveikatos apsaugos ir pensijų išmokų“. „Financial Times“ spėjo, kad ataskaita nebuvo skelbiama, nes Baltieji rūmai kovoją dėl didžiulio mokescių mažinimo projekto, kuris, kritikų nuomone, dar labiau padidins biudžeto deficitą. Kongresas praėjusią savaitę patvirtino G. W. Bush siūlymą per 10 metų mokescius sumažinti 350 mlrd. dolerių.

Varšuva. Didžiosios Britanijos premjeras Tony Blair penktadienį „visišku absurdu“ pavadino teiginį, jog žvalgybos agentūros galėjo suklastoti įrodymus dėl Irako masinio naikinimo ginklų, kad būtų galima pateisinti įsivaržimą į šią valstybę. Lenkijoje viešintis T. Blair taip pat sakė „visai neabejojęs“, kad masinio naikinimo ginklų bus rasta.

Ankara. Kanada nesius savo taikdaryų į Iraką, ketvirtadienį teigė Turkijoje viešintis Kanados užsienio reikalų mi-

nistras Bill Graham, atmesdamas JAV kvietimą prisijungti prie taikos palaikymo tarybos pokariname Irake. Kanada yra pažadėjusi finansinę bei kitokią pagalbą atstatant Iraką, tačiau jos santykiai su Vašingtonu ir toliau tebėra įtempti dėl nenoro paremti JAV vadovaujamą karą su dabar jau žlugusiu Saddam Hussein režimu.

Paryžius. Vienas iš penkių prancūzų bendrovių „Air France“ lėktuvų „Concorde“ penktadienį iš Charles de Gaulle oro uosto pakilo paskutiniame šių lėktuvų komerciniam skrydžiui į New York'ą. Kelionė užtruko 3 val. ir 45 minutes. „Air France“ ir „British Airways“ atsisako „Concorde“, kuriais buvo skraidoma 27 metus. Toks sprendimas priimtas sumažėjus keleivių skaičiui ir padidėjus išlaidoms.

IRANAS

Teheranas. Iranas pasirengęs pasirašyti papildomą Branduolinių ginklo neplatinto sutarties protokolą, lei-

Valdžia ir Bažnyčia susitarė dėl Prisikėlimo bažnyčios atstatymo

Kaunas, gegužės 29 (BNS) — Ketvirtadienį Kauno savivaldybės taryba pritarė bendradarbiavimo sutarčiai su Kauno arkivyskupija, kurios tikslas — bendromis jėgomis užbaigti Kristaus Prisikėlimo bažnyčios atstatymą.

Sutartį artimiausiu metu turėtų pasirašyti arkivyskupas metropolitas Sigitas Tamkevičius ir Kauno meras Arvydas Garbaravičius.

Arkivyskupija įsipareigojo kasmet surinkti iki 250,000 litų statybos darbams, įrengti bažnyčios rūsyje kolumbariumą, kur būtų laidojami nusipelnusių žmonių palaikai, organizuoti iškilmingas pamaldas ypatingomis Kaunui ir Lietuvai progomis. Taip pat ketinama sudaryti visas sąlygas naudoti bažnyčią turizmo reikmėms.

Savivaldybė įsipareigojo

ieškoti bažnyčios atstatymui lėšų Europos Sąjungos fonduose ir kitų finansavimo šaltinių, organizuoti šventoriaus aplinkos sutvarkymą.

Kaip sakė Prisikėlimo bažnyčios klebonas kunigas Vytautas Grigaravičius, per dešimtmetį bažnyčios atstatymui jau išleista 7,5 mln. litų, dar reikia apie 8 mln. litų. Per atstatymo laikotarpį 3 mln. litų yra skyrusi vyriausybė, 200,000 litų — miesto savivaldybė, kitas lėšas suaukoko gyventojai.

Jis sakė, jog jau padaryta pusė atstatymo darbų. „Dabar reikia baigti išorės ir vidaus tinkamumo darbus, pakloti grindis, įrengti ventiliaciją, sutvarkyti kanalizaciją, įvesti elektrą“, vadijo dekanas. Pasak klebono, neseniai baigta tinkuoti bažnyčios siena prie pagrindinio įėjimo.

Nukelta į 7 psl.

Vilniaus oro uoste — užtvaros SARS infekcijai

Vilnius, gegužės 30 d. (Elta) — Tarptautiniame Vilniaus oro uoste įgyvendintos visos įmanomos priemonės, kad būtų užkirstas kelias galimai SARS infekcijai.

Tuo savo akimis galėjo įsitikinti žurnalistai, penktadienį susirinkę į tradicinius sveikatos apsaugos ministro Juozo Oleko darbo pusryčius. Surengti juos oro uoste ministrą paskatino vis dar neslūgstanti SARS banga,

taip pat artėjančios Mindaugo karūnavimo 750-ųjų metinių iškilms. Pasaulio lietuvių dainų šventė, kai Lietuva sulauks svečių iš įvairių žemynų, įvairių valstybių, tarp jų ir iš Kanados, kur plinta SARS.

Vilniaus visuomenės sveikatos centras apmokė 80 oro uosto personalo žmonių, dirbančių lėktuvuose ir keleivių priėmimo salėse.

Nukelta į 7 psl.

Laivas kurėnas išplaukė sielių keliu

Klaipėda, gegužės 28 d. (Elta) — Gyva Kuršių marių istorija — laivas kurėnas — vėl pakėlė bures. Ketvirtadienį iš Jūrų muziejaus jis buvo išgabentas į Kauną ir, nuleidus į

Nemuną, išplaukė sielių keliu Kuršių marių link.

Ekspedicija „Sielių keliu nuo Kauno iki Rusnės“ yra didelė ilgalaikės programos „Kurėno sugrįžimas“, prasidėjusios prieš dvejus metus. Taip Jūrų muziejus, naudodamas vadinamąjį „Gyvosios istorijos“ modelį, siekia populiarinti bei propaguoti pamario krašto etnografinę kultūrą bei zvejybos tradicijas, kurios po Antrojo pasaulinio karo buvo primirštos.

Šių metų ekspedicijoje plaukia dvi burinės valtys — kurėnas ir venterinė valtis. Projekte dalyvauja Salos etnokultūros ir informacijos centras, Panemunių regioninis parkas, Kauno Vytauto Didžiojo karo muziejus ir Klaipėdos universitetas.

Nukelta į 7 psl.



Kurėnas

RUSIJA

Sankt Peterburgas. 1,5 milijardo dolerių kaina kvapą užimtų ir carams, tačiau Rusiją valdantis prezidentas Vladimir Putin surengė ne šiaip gimtadienio vakarėlį. Švęsti savo gimtojo miesto Sankt Peterburgo 300 metų jubiliejų V. Putin 3 dienoms pasikvietė valstybių vadovus iš viso pasaulio. Svečiams rodomas kanalų išraižytos buvusios imperijos sostinės grožis — tai tebėra elegantiškiausias Rusijos miestas, nors nebuvo prižiurimas daug metų — atvers progą iškiepti daugiau tautinio pasididžiavimo bei pasitikėjimo savimi. Statytas kaip „langas į Vakarus“, Sankt Peterburgas Rusijos likime suvaidino toli gražu ne paskutinį vaidmenį.

ARTIMIEJI RYTAI

Jeruzalė. Derybos tarp Izraelio ir palestiniečių premjerų baigėsi teigiama gaida, davusia toną trišaliam, JAV prezidento George W. Bush vadovaujamam susitikimui, kurio metu bus aptarti pirmieji taikos „kelio gairių“ plano žingsniai. Izraelis paskelbė apie priemones palestiniečių padėčiai Vakarų Krante ir Gazos Ruozėje paleng-



Iš Ateitininkų Gyvenimo

Medžiagą siūsti:
Vidai Kuprytei c/o Draugas
4545 W 63 St Chicago, IL 60629
e-adresas: draugas@ateitis.org



„GAUDEAMUS“ vėl pakyla iš pelenų

Studentų ateitininkų žurnalui—50 metų

1978 metais tuometinė „Gaudeamus“ redaktorė Gracilda Reinytė rašė: „Kaip Feniksas legendinis paukštis pakyla iš pelenų, taip „Gaudeamus“ vėl gyvas... Šiais metais švenčiame sidabrinį jubiliejų, tikiuosi, kad mūsų vaikai dalyvaus jo aukštiname jubiliejuje“.

2003 metais šiuometinis „Gaudeamus“ redaktorius Saulius Kliorys savo redaktoriaus žodyje apskaičiuoja: „Tie „mūsų vaikai“, tai mes, ir tas „auksinis jubiliejus“, tai šiemet. Sveikinu jus visus, sutikusių „Gaudeamus“ penkiasdešimtmetį“.

„Gaudeamus“ pirmą kartą išėjo 1952-53 metais St. Louis mieste. Tuo metu Vytautas Žvirzdys (Vardys) ėjo SAS CV pareigas, o „Gaudeamus“ redagavo A. Baužinskaitė. Leidinys ėjo daugumą reguliariai iki 1978 m. tik keis-

damas formą—kai kuomet pasirodavo kaip žurnalas, kai kuomet kaip aplinkraštis. Po 1978 metų „Gaudeamus“, berods, tik sykį pasirodė.

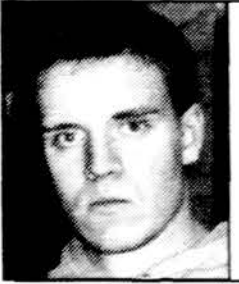
Dabar, vėl suaktyvėjus Studentų ateitininkų sąjungai, SAS centro valdyba pasiryžo atgaivinti šį studentų žurnalą. Pasak Sauliaus Kliorio: „Prieš pusantros metus, mano draugai, jų tarpe Lina Šeštokaite, Kestutis Aukštuolis, Živilė Bielskutė, Rita Bradūnaitė, ir Lukas, Simas ir Matas Laniauskai susibūrė atgaivinti studentų ateitininkų veiklą JAV. Jie sudarė SAS centro valdybą, o aš taip pat norėjau prisidėti prie studentų atgaivinimo. Perverčiau prieš trisdešimt penkerius metus leistas žurnalas, ir pirmininkei Linai Šeštokaitei užsiminiau, kad norėjau padėti atkurti „Gaudeamus“, o jina man šį darbą paskyrė“.

Pasisakymai iš naujojo „Gaudeamus“



Lietuvybė yra, keliais žodžiais, „didelis storas lietuviškas kugelis“. Lietuvybė—mano gyvenimo centras. ...Kai mes lietuviai susirenkam per šokių repeticiją, bažnyčioje ar susirinkimuose, pajuntam tokį nuostabų jausmą. Mes viens kitą suprantame be žodžių.

—Saulutė Tamošiūnaitė



Belankydamas universitetą, aš ypatingai pasiilgau lietuviškos, tai nutariau vadovauti moksleivių ateitininkų stovykloje. Tikrai nuostabu, kaip vadovavimo išpučiai mane paveikė—aš grįžti į universitetą su degančiu noru išlaikyti ir išvystyti savo tautišką ir ateitininką gyvenimą.

—Rimas Sidrys



Nei vienas iš mūsų neišpranašaus, kada „Gaudeamus“ vėl pranyks, kada jis vėl atgims. Tik tiek žinom, tik tiek ir žinoms, kad „Gaudeamus“ dabar gyvuoja. Kol jis su mumis, mastykim, galvokim, protaukim, rašykim, skaitykim, dalinkimės mintimis. Vienu žodžiu—džiaukimės.

—Saulius Kliorys, Redaktorius



Daug kas mano, kad lietuviybė Amerikoje palaipsniui silpsta ir, kad ši tendencija yra bloga. Bet jeigu pažūrime į lietuviybę Amerikoje nuo jos pradžios, mes matome, kad ji pasitvirtina, kai keičiasi generacijos ir kai atvyksta nauji ateiviai iš Lietuvos. Lietuviybė Amerikoje ne stovi, ji vis keičiasi su laiku.

—Petras Kuprys



Studentai klausosi paskaitos Studentų ateitininkų sąjungos suruoštos studijų dienos, kovo mėn. paskutinį savaitę Dainavoje.

Saulius Kliorys, šiuo metu studijuojantis istoriją Dartmouth universitete, New Hampshire valstijoje apsiėmė „Gaudeamus“ redaguoti ir išleisti. Prieš kelias savaites pasirodė jo pirmas suredaguotas numeris.

Dvidešimties puslapių leidinys atrodo kukliai, bet rimtai. Yra aišku, kad jo tikslas ne žavinti akį, bet žadinti protą.

Leidinyje SAS CV pirmininke Lina Šeštokaite praneša apie naujosios centro valdybos atliktus darbus, o Živilė Bielskutė aprašo Studentų studijų savaitgalį Dainavoje. Toliau yra perspausdinta ištrauka iš dr. Juozo Girniaus knygos „Idealas ir Laikas“—Apeliavimas į jaunimą (lietuvių kaip jaunuosios kartos reikšmės). Perspausdinimas straipsnių yra itin gera mintis. Tai greitas ir efektyvus būdas supažindinti jaunus ateitininkus su mūsų giliu mintytojų svarbiomis mintimis. Būtų ne pro šalį ir vyresniems sugrįžti prie tokių tekstų ir atnaujinti pažintį su jais.

Pusė žurnalo sudaro pačių studentų pasisakymai įvairiomis temomis—apie lietuviškumą, ateitininkiją ir karą Irake. Ar ne sunku buvo išgauti iš vis užsiėmusių studentų tiek straipsnių? Anot S. Kliorio: „Visai ne. Per kovo mėnesio studentų suvažiavimą tik džiaugtis, kad šis legendinis paukštis „Gaudeamus“ po ilgos pertraukos vėl prisikėlė ir linkime jam ilgai ilgai skraidyti.“

Nors „Gaudeamus“ yra taikomas studentams, jie mielai pasidalins ir su kitais. Norintys užsisakyti parašykite Živilė Bielskutei e-paštu: zivileb@hotmail.com

Čikagoje gyvenantys galės įsigyti „Gaudeamus“ per Ateitininkų namų gegužinę, birželio 8 d.

Vykstantiems į Ateitininkų kongresą

Ateitininkų federacijos XIV kongresas vyks š.m. liepos 11-13 d. Kaune.

Šiaurės Amerikos ateitininkų taryba ragina visus vykstančius į kongresą nedelsiant registruotis per savo sąjungas:

MAS — Liudas Landsbergis
liudas@mindspring.com
telefonas: (708) 533-2022

SAS — Lina Šeštokaite
sestokas@fas.harvard.edu
telefonas: (610) 565-5498

ASS — Nijolė Balčiūnienė
nbalciunas@aol.com
telefonas: (440) 944-5741

Kongreso ruošos komitetas

Šeimos šventė Čikagoje

Čikagos ateitininkų Šeimos šventė prasidės su šv. Mišiomis Pal. Jurgio Matulaučio misijoje 9:00 val. ryto, sekmadienį, birželio 8 d. Po Mišių iškilmingas posėdis Pasaulio lietuvių centro didžiojoje salėje. Posėdyje dalyvaus Šiaurės Amerikos ateitininkų tarybos pirm. Nijolė Balčiūnienė.

Ateitininkų namų gegužinė Po Čikagos ateitininkų Šeimos šventės iškilmingosios programos, visi kviečiami birželio 8 d. popietę į Ateitininkų namus pasi-

vimą paskyrimą valandėlę rašyti straipsnius, o jie visai be dejavimo, labai nuosirdžiai parašė gerai pergalvotus rašinius.

Prie „Gaudeamus“ išleidimo prisidėjo Živilė Bielskutė, sutvarkiusi laikraščio spausdinimą ir Nijolė Benotienė ir Vytautas Kliorys, ištaisę gramatines klaidas ir pasiūlę kitus pataisymus. Bet redaktorius tęsė: „O studentai, kurie parašė straipsnius, svarbiausiai prisidėjo, nes be studentų rašytų straipsnių nesudarytų laikraščio. Kaip laikraščio pažymėta: „Gaudeamus“ išleista, kai iš studentų surinkama pakankamai medžiagos jį leisti“.

Jau studentai planuoja vasaros metu išleisti antrą šiu metų „Gaudeamus“ numerį, o trečias numatomas po spalio mėnesio studentų suvažiavimo.

Galima tik džiaugtis, kad šis legendinis paukštis „Gaudeamus“ po ilgos pertraukos vėl prisikėlė ir linkime jam ilgai ilgai skraidyti.

Nors „Gaudeamus“ yra taikomas studentams, jie mielai pasidalins ir su kitais. Norintys užsisakyti parašykite Živilė Bielskutei e-paštu: zivileb@hotmail.com

Čikagoje gyvenantys galės įsigyti „Gaudeamus“ per Ateitininkų namų gegužinę, birželio 8 d.

Lietuvoje, prašo norinčius dalyvauti Kongrese, taip pat užpildyti registracijos anketą randa: www.ateitis.lt/kongreg ir nusiųsti adresu: AF raštine, Laisvės al. 13, Kaunas, Lietuva.

Norintys būti atstovais moksleivių, studentų ar sen draugų sąjungoms, prašome registruodamiesi tai pažymėti prie savo pavardės. Atstovų gali būti kiekvienas vykstantis iš Amerikos ar Kanados, kuris yra davęs ateitininkų žodį ir turi teisę balsuoti.

Šią ir kitą informaciją apie XIV Ateitininkų federacijos kongresą galite rasti interneto svetainėje www.ateitis.lt

linksminti ir pasmaguriauti gegužinėje. Gegužinės metu bus galima įsigyti naująjį „Gaudeamus“ numerį.

Dr. Damušio pagerbimo knyga

XIV Ateitininkų kongreso metu norima pagerbti šviesiausios atminties a.a. prof. dr. Adolfą Damušį specialiu leidiniu. Kviečiame visus, kurie pažino dr. Damušį ir norėtų išreikšti atsisveikinimo ar prisiminimo žodį jo pagerbimo leidinyje, atsiųsti savo tekstą iki birželio 6 d. kun. Arvydui žygiui elektroniniu paštu: arvydaspetras@delfi.lt

Ateitininkų vasaros stovyklos

Birželio 15-25 Jaunųjų ateitininkų stovykla Dainavoje

Liepos 13-20 Ateitininkų sen draugų stovykla Dainavoje. Norintys dalyvauti, prašomi skambinti Rūtai Kulbienei tel. (847) 698-3959

Liepos 20-27 Los Angeles Moksleivių ateitininkų stovykla, Casa de Maria stovykloje, Santa Barbara, CA. Informaciją teikia Kristina Bandžulienė tel. (661) 272-9928

Liepos 20 - rugpjūčio 2 Moksleivių ateitininkų stovykla Dainavoje. Registracijos anketas rasite MAS interneto svetainėje: www.mesmas.org

Rugpjūčio 10-17 Sendraugų sąjungos stovykla, Kennebunkport, Maine. Informaciją teikia Juozas Rygelis tel. (860) 923-3043

Rugpjūčio 29-rugsėjo 1 d. Studijų dienos, Dainavoje

Šeimos šventė Detroito

Detroito ateitininkų Šeimos šventė bus sekmadienį, birželio 8 d. Dievo Apvaizdos parapijoje. Šventėje žada dalyvauti buvęs Ateitininkų federacijos vadovas, Juozas Polikaitis ir MAS centro valdybos pirmininkas, Liudas Landsbergis.

EDMUNDAS VIZINAS, M.D., S.C.
VIDAUS LIGŲ GYDYTOJAS
Kalbame lietuviškai
6918 W. Archer Ave. Ste. 5 ir 6
Chicago, IL 60638
Tel. 773-229-9965
Valandos pagal susitarimą

Dr. RAMUNĖ MACIAUSKAS
Dantų gydytoja
9356 S. Roberts Road
Hickory Hills
Tel. 708-598-2131
Valandos pagal susitarimą

Dr. DALIA JODWALIS
Dantų gydytoja
15543 W. 127th Str.
Suite 101, Lemont, IL
Tel. 630-243-1010
Valandos susitarus

ARAS ŽLIOBA, M.D.
AKIŲ LIGŲ—CHIRURGIJA
219 N. Hammes Avenue
Joliet, IL 60435
Tel. 815-741-3220

SURENDER LAL, M.D.
Specialybė - vidaus ligos
7722 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60652
Tel. 773-434-2123
Valandos pagal susitarimą

Dr. PETRAS V. KISIELIUS
Inkstų, pūsles, prostatos
gydymas bei chirurgija
Center for Health,
1200 S. York, Elmhurst, IL 60126
630-941-2609

TERESĖ KAZLAUSKAS, M.D.
Vaikų gydytoja
900 Ravinia Pl., Orland Park, IL
Tel. 708-349-0887.
Priklauso Palos ir Christ ligoninėms.

VIDAS J. NEMICKAS, M.D.
KARDIOLOGAS—ŠIRDIES LIGOS
7722 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60652
Kab. tel. 773-471-3300

DRAUGAS

(USPS-161000)

THE LITHUANIAN WORLD WIDE DAILY

Published daily except Sundays and Mondays, legal Holidays, the Tuesdays following Monday observance of legal Holidays as well as Dec. 26th and Jan. 2nd by the Lithuanian Catholic Press Society, 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.
Periodical class postage paid at Chicago, IL and additional mailing offices.
Subscription Rates: \$100.00. Foreign countries \$115.
Postmaster: Send address changes to Draugas - 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.
Mazindami pašto išlaidas, pakvitatimų už prenumeratą nesunčiame. Prie pavardės ir adreso, siųdami laikraštį pažymime, iki kada prenumerata galioja.

Draugo prenumerata yra mokama iš anksto.

JAV	Metams	1/2 metų	3 mėn.
Kanadoje ir kitur (U.S.)	\$100.00	\$60.00	\$38.00
Tik šeštadienio laida:			
JAV	\$60.00	\$45.00	\$33.00
Kanadoje ir kitur (U.S.)	\$65.00	\$50.00	\$38.00
Užsakant į Lietuvą:			
Oro paštu	\$500.00	\$250.00	
Reguliariu paštu	\$100.00	\$55.00	
Tik šeštadienio laida oro paštu	\$160.00	\$85.00	
Tik šeštadienio laida reguliariu paštu	\$55.00		

Vyriausioji redaktorė - Danutė Bindokienė

Administracijos - Valentinas Krumpelis

Moderatorius - kun. Viktoras Rimšelis

- Administracija dirba kasdien, nuo 8:30 iki 4:30, šeštadieniais nedirba.
- Redakcija dirba kasdien, nuo 8:30 iki 4:00, šeštadieniais nedirba.
- Redakcija už skelbimų turinį neatsako. Skelbimų kainos atsiunčiamos, gavus prašymą, ką nors skelbti.
- Redakcija straipsnius taisy savo nuožūra. Nenaudotų straipsnių nesaugo. Siunčiant prašome pasilikti kopiją.

El-paštas: administracija@draugas.org

redakcija@draugas.org

rasine@draugas.org

skelbimai@draugas.org

MARIUS KATILIUS, M.D. CHIRURGAS

Trūkio, tulžies pūsles, krūtis, žarnyno, endokrinologinė ir laparoskopinė chirurgija.
300 Barney Dr., Suite A
Joliet, IL 60435
Tel. 815-744-0330;
lietuviškai 815-744-8230
www.centerforsurgeryandbreasthealth.com

Dr. VILIUS MIKAITIS

Seimos daktaras ir chirurgas
Family medical clinic
10811 W. 143 St. Orland Park, IL 60467
Priklauso Palos Community Hospital
Valandos pagal susitarimą
Tel. 708-460-2500

Dr. LINA POŠKUS

Dantų gydytoja
4635 W. 63 St., Chicago
Tel. 773-735-7730
10 S. 640 S. Kingery Hwy, Willowbrook
Tel. 630-323-5050

JONAS V. PRUNSKIS, MD

TERI DALLAS PRUNSKIS, MD
GREGORY SUELZLE, MD
SCOTT GREENWALD, MD
Illinois Pain Treatment Institute
Nugaros, sprando, galvos, sąnarių, vežio, sužeidimų darbotviete bei kt. vietų skausmo gydymo specialistai
Chicago: 312-726-0800
Elgin: 847-289-8822
McHenry: 815-363-9595
Evanston: 847-718-1212
Libertyville: 847-718-1212
www.illinoispain.com

EUGENE C. DECKER, DDS, P.C.

DANTŲ GYDYTOJAS
Lietuviams sutvarkys dantis už prieinamą kainą. Susitarimui kalbėti angliskai arba lietuviškai.
4647 W. 103 St., Oak Lawn, IL
Tel. 708-422-8260. Jei reikalinga pagalba po darbo valandų, skambinti „pager“ numeriu 708-644-0074.

Dr. Vida I. Puodžiūnienė

Health Connection
Chiropractic & Rehab
Clinic
Manuale ir fizine terapija, sporto traumų specialistė, nugaros, kaklo ir sąnarių gydymas, galvos skausmai ir migrenos, artritas, dietos ir vitaminų patarimai.
1000 S. State Street,
Suite 201/202, Lockport, IL 60441.
Tel. 815-834-9075/9076
Kalbame lietuviškai

Dr. V.J. VASAITIENĖ

Dantų gydytoja
4817 W. 83 St., Burbank, IL
Tel. 708-423-6114
Valandos pagal susitarimą

Dr. ELIGIJUS LELEIS

Akių ligos ir chirurgija
1192 Walter St., Lemont, IL 60439
1051 Essington Rd. #200,
Joliet, IL 60435
Tel. 815-723-1854

Dr. RIMAS NOVICKIS

CHIROPRACTIC PHYSICIAN
MANUALINĖ IR FIZIOTERAPIJA, AKUPUNKTŪRA,
nugaros, kaklo, galvos skausmų (ir migrenos), sportinių traumų specialistas
6645 W. Stanley Ave.,
Berwyn, IL 60402.
Tel. 708 - 484 - 1111.
Dirbame kasdien, savaitgaliais — susitarus. Kalbame lietuviškai.

DR. L. PETREIKIS

DANTŲ GYDYTOJA
9055 S. Roberts Rd., Hickory Hills, IL
1 mylia į vakarus nuo Harlem Ave.
Tel. (708) 598-4055
Valandos pagal susitarimą

DR. TOMAS ZUBINAS

DANTŲ GYDYTOJAS
4560 W. 103rd St.,
Oak Lawn, IL 60453
Tel. 708-423-5155.

LINAS SIDRYS, M.D.

Akių ligos / Chirurgija
9830 S. Ridgeland Ave.
Chicago Ridge, IL 60415
Tel. 708-636-6622
4149 W. 63rd St.
Tel. 773-735-7709

Cardiac Diagnosis, LTD.

6417 W. 87 St.
Oak Lawn, IL 60453
Tel. 708-233-5630

RIMGAUDAS NEMICKAS, M.D.

S. PRASAD TUMMALA, M.D.
Širdies ir kraujagyslių ligos
Valandos pagal susitarimą

Dr. VILJA KERELYTĖ

Amber Health Center
Stuburo, sąnarių ir raumenų gydymas, chiropraktika, manualinė terapija, akupunktūra.
7271 S. Harlem, Bridgeview, IL 60455.
Tel. 708-594-0400.
Kalbame lietuviškai. Valandos susitarus.

Dr. ALGIRDAS KAVAILONAS

VIDAUS LIGOS
Priimami MEDICARE pacientai
5540 S. Pulaski Road,
Tel. 773-585-2802
Valandos pagal susitarimą kasdien, išskyrus sekmadienį

GEDAS M. GRINIS, MD

Inkstų, pūsles ir prostatos gydymas bei chirurgija
Aurora Medical Center
10400 75 St., Kenosha, WI 53142
(262) 498-6990

RAMONA C. MARSH, MD SC

Obstetrics & Gynecology
3825 Highland Avenue Suite 4A
Downers Grove, IL 60515
630-852-9400
Valandos pagal susitarimą

DR. K. JUCAS

Odos ligų specialistas gydo odos auglius, žaizdas ir išsipleisusias kojų venas. Kosmetinė chirurgija.
3235 W. 111 St. Chicago, IL 60655
773-233-0744 arba 773-489-4441

DR. JOVITA KERELIS

DANTŲ GYDYTOJA
9525 S. 79th Ave., Hickory Hills, IL
Tel. (708) 598-8101
Valandos pagal susitarimą

Dr. DALIA E. CEPELE, D.D.S.

Dantų gydytoja
10745 Winterset Dr.
Orland Park, IL 60467
708-873-9074
Valandos pagal susitarimą

Dr. AUSRINĖ SCHNEIDER

DANTŲ GYDYTOJA
Kalbame lietuviškai
10 S. 640 Kingery Highway
Willowbrook, IL 60527
Tel. 630-323-2245
Valandos pagal susitarimą

Dr. E. DECKYS

Gydytoja ir chirurgė
Nervų ir emocinės ligos
Kab. 773-735-4477
6449 S. Pulaski Road
Valandos pagal susitarimą

Dr. DANA M. SALIKLIS

Dantų gydytoja
825 S. Mannheim Rd.
Westchester, IL 60154
Tel. 708-344-1694
Valandos pagal susitarimą

PAGALIAU LIETUVA LAIMĖJO

Dar taip neseniai Lietuvos vadovus ir daugumą gyventojų neramino klausimai: ar JAV Senatas pritaris Lietuvos pakvietimui į NATO, ar pakankamai Lietuvos piliečių ateis balsuoti dėl įstojimo į Europos Sąjungą ir pasisakys „už“, ar pavyks susitarti su Rusija dėl taisyklių per Lietuvą keliaujantiems Karaliaučiaus srities gyventojams nepažeidusiems orumo ir pagaliau, ar Maskva kada nors patvirtins Rusijos — Lietuvos sienų sutartį? Ši pavasari į visus tuos klausimus vos ne žaibo greičiu Lietuva gavo atsakymą: taip. Ir labai pradžioje. Ko daugiau ir buvo galima norėti? Ir ar bereikia norėti? Tačiau ir į šį klausimą atsakymas irgi turi būti „taip“.

Pirma — kuris šių laimėjimų Lietuvai dabar svarbiausias? Vienodą atsakymą vargu ar rasim? Daug žmonių teigs, kad tai buvo JAV Senato vienbalsis pritarimas Lietuvos įstojimui į NATO, nes, Amerikai, taip tvirtai pasisakius „už“, nė viena kita narė nebedrįs priešintis. O dar taip neseniai, vos prieš trejetą metų, Vašingtonas tik apie „atvirų durų“ politiką tekalbėjo ir Lietuvą, pateikimą į šią karinę sąjungą laikanti didžiausia sauga nuo Rusijos, taigi pirminiu užsienio politikos taikiniu, toks netikrumas labai jaudino. Tačiau šiandien jau nebe vienas iš mūsų kraipomė galvas klausinėdami, ar NATO tokia sauga užtikrins, nes abejonės kylo dėl jos tikslų bei pasiryžimo juos vykdyti. Vargu ar NATO bus tokia, kokia buvo anksčiau, ką tik pasibaigus

me Mokslo ir kūrybos simpoziume Lemonte užsiminė vienas ryškiausių Lietuvos politikų, prof. dr. Raimundas Lopata. Ir su juo sunku ginčytis, nes sąjungos pagrindinė narė — jėga Vašingtonas NATO veiklą suka kito priešo link, o Europos didžiosios valstybės šiam žingsniui kol kas nepritaria. Šalia to, ir pati Rusija bent jau puse kojos stovi ant NATO slenkščio, ir, be abejonės, čia kortas maišys. O Lietuvai tai jau negerai. Žinoma, politikuodami ir mes turėsime NATO flirtui su Maskva pritari, bet mums NATO reikia pirmiausia apsaugai nuo Rusijos. Tik to tikslą siekdami Lietuvos vadovai prieš devynerius metus pasiprašė šios sąjungos narystės. Ar šis tikslas jau tik istorija?

O gal Rusija tikrai jau keičiasi, samprotavo ne vienas ir mažiau linkęs Maskvai tikėti Lietuvos politikas? Juk pasnato kiausios Rusijos nuolaidos dėl keliauninkų iš Karaliaučiaus, staigus pusšimt metų uždelsios sienų sutarties patvirtinimas, pačiam prezidentui Putin Dūmą ir Federacijos tarybą raginant, lyg ir rodytų Kremliaus nuotaikų pasikeitimą. Bet taip elgdami, Rusija gali turėti ir kitų priežasčių. Nepaisant, kad Putin ir nepritarė JAV karui Irake ir įsijungė į Vašingtonui prieraujančių Berlyno, Paryžiaus, Briuselio, Liuksemburgo ketvertuką, vis tiek jis liko daugiau „amerikietis“ negu „europietis“, samprotauja Europos politikai, nes jam geri santykiai su Vašingtonu naudingesni negu su šiomis Europos sostinėmis. Maskvos mili-



Philadelphijos apylinkėse „Bendruomenės balso“ radijo laidos girdimos jau 50 metų — š.m. gegužės 4 d. įvyko iškilmingas šios žymios sukakties paminėjimas. Dešimtmėčių tekmeje į „Bendruomenės balso“ pranešėjų gretas rikiavosi daug talentingų žmonių. Netruksta jų ir dabar, nors radijo laidos švenčia auksinį jubiliejų. Nuotraukoje: kelios „Bendruomenės balso“ laidų vedėjos laukia savo eilės atlikti dalį programos (iš kairės) — Joana Gaizelytė-Lacy, Raimonda Rukšienė, Jurgita Balykaitė ir Andra Kline.

jardai Irako naftos laukuose dabar juk Vašingtono žinioje, ir vargu ar pykčiu būtų galima juos susigrąžinti? JAV dėmesiai Vilniaus dešimtukui, taipgi ir Lietuvai, dėl karo ir pokarinės politikos Irake sustiprėjus, Kremliai pasidarė parankiau prieš Lietuvą nebesišiausti ir bent tokiomis „smulkmenomis“, kurių, proga pasitaikius, juk galima ir atsikratyti, Vašingtono nebe pykinti. Juo labiau, kad Mat Briuselis, Vilniaus dešimtuką noredamas prisivilioti atgal, derybose dėl Karaliaučiaus keliauninkų ankstesnio nusiteikimo atsisakė ir Lietuva visapusiškai parėmė. Prisiimkim, paties Lenino vadovaujama Sovietų Sąjunga tvirta sutartimi amžiams buvo atsisakiusi Lietuvos, o po dvidešimt metų ją vėl įsigijo. Tankais, be mažiausio gėdos jausmo. O dabar tam tikslui siekti tankų gali ir nebe reikėti, užteks rublių. Naftos (Mažeikiuose), elektros srovės (Kaune, vėliau ir visoje Lietuvoje), dujų verslovėmis dėl įtakos Lietuvoje Maskva grumsis su tokių pačių tikslų per Europos sąjungą siekiančiu Berlynu. O dėl 50 metų smegenų plovimo ji jaučiasi Lietuvoje daugiau prielankumo turinti negu Vokietija.

Lietuvos žiniasklaida laimėjimų prieš Maskvą nuopelnus priskiria Vilniaus diplomatiškai kietai ir išmąstyti laikysenai. Tokiais ju sugėbėjimais pasidžiaugus, belieka linkėti, kad jie dar kietesni būtų apginti valstybėje, o ypač tautą, nuo čia minimų kėslų, kurie, mano manymu, yra labai aiškūs ir tikroviški. Dargi slepiningi ir sukti: ir iš Rusijos, ir iš Europos Sąjungos. Nors ir labai gerai Lietuvos piliečiai pasielgė, pa-

klausydami Lietuvos kietų diplomatų ir pasisakė už Europos Sąjungą, nes kitos išeities Lietuva neturėjo, tačiau tiems patiems diplomatams reikės ją saugoti ir nuo ES atnešamų pavojų. Kad tose visose gaunamos gėrybės nepasikęstų lietuvių tauta. Nes didžiosios tautos sieks užgožti mažiasias iki visiško jų sunaikinimo, ir dar labai neišku, kaip nuo tų užmačių reikės lietuviams gintis. Mat šiandien dar sunku numatyti, kaip tie pavojai vystysis, nes neiški ir pati Europos Sąjunga. Jau senokai pradėta ruošti jos Konstitucija klimpsa į neišsprendusiu iššūkiu, atsiradusiu dėl karo Irake. Anksčiau ES buvo lyg ir JAV partnerė, dabar jau nori tapti varžove, teigia „Strategic Forecasting LLC“ institutas (2003.05.23.). Europa yra didelėje kryžkelėje, samprotauja jo žinovai, nes, priėmus naujas nareis ir iš 15 padėjusi iki 25, gali tapti rimta, savarankiška jėga, atsverianti Jungtines Amerikos Valstijas, bet kaip tiek daug jų dėl tokio vieno tikslo sutars?

Tačiau daugumai europiečių kol kas ES lieka viskam kludanti toloma organizacija. Net ir jos atstovai Briuselyje negali tiksliai paaiškinti, kaip sąjunga veikia, kas ką daro ir kas už ką yra atsakingas, rašo „The Wall Street Journal“ (2003.05.23.). Tačiau varžytinė su JAV jėga jau kuriama, praneša NewsMax. comwire (2003.05.27.), nes ES užsisiakė 180 kariuomenei skraidinti skirtą „Airbus“ lėktuvų, kurie iš karto galės pergabenti 20,000, kiekvienas — po 120, kautynėms paruoštų ir apginkluotų karių. Lietuvai bus pagaminti tik 2009 metais, taigi ne taip jau greit, ir

padalinti tarp septynių ES narių. Vokietija gaus 60, Prancūzija — 50, Ispanija — 27, Didžioji Britanija — 25, Turkija — 10, Belgija — 7 ir Liuksemburgas vieną.

Amerikiečiai, žinoma, supyko, bet sakosi tik dėl to, kad motorų gamyba atiduota ne jų bendrovėms, bet anglų — prancūzų bendrai gamyklai, nors JAV „Pratt-Whitney“ siūlusi 20 nuoš. pigesnę kainą. Tačiau Europos politika mano, kad tokios užmačios Vašingtonui atrodo kaip NATO silpninimas ES sąskaiton, ir dėl to JAV sostinėje neramu. O kažin kaip Vilniuje, kurio politikai, džiaugdamiesi tautos apsisprendimu įstoti į ES, tuojau spyrė jai į minkštą vietą? Lietuvos Gynybos taryba nusprendė ir Seimas patvirtino iki 130 taikdurių siūsti į Iraką, kur JAV veda savarankišką okupacinę politiką, ir Europos didžiosios valstybės, įtakingiausios ES narės, jai nepritaria.

Keistai klostosi šiandieninė pasaulio politika, tačiau atrodo, kad toje maišatyje Lietuvai sekasi, ir, ko gero, dėl to „kalbas“ Vilniaus dešimtukas. Keturi laimėjimai, du iš jų — tiesiogiai prieš Rusiją. Tikrai svarbus įvykis trumpoje Lietuvos nepriklausomybės istorijoje. Dėl to ir prezidentas Rolandas Paksas populiariau jau susilygino su buvusiu prezidentu Adamkumi, tiksliau — 0,2 nuosimčio net ji pralenkė. Taigi Lietuva kol kas gerame kelyje. Ugtelėjo ir jos ekonomika, valstybės bendro gaminio metinis nuosimtis pakilo net iki 9. Juo džiaugiamiesi, XII Mokslo ir kūrybos simpoziumo dalyviai kvietė Vilniaus dešimtuką išlaikyti, jį stiprinti ir pasaulinėje politikoje juo naudotis.

Danutė Bindokienė

Kviečiam, prašom, tik meldžiam neateiti...

Ilgai teko laukti rinkimų rezultatų. Laukimas gimė gaudus, erzino visuomenę, o kai kam suteikė progą pasisąipyti iš Lietuvių Bendruomenės „organizavimo“. Kodėl tas delsimas? Niekas lo-giškai nepaaiškino, nors buvo užuominų, kad tolimesnės apygardos nespėjusios suskaičiuoti balsų. Tolimesnės? Nejaugi ir Marse ar Mienulyje yra Lietuvių Bendruomenės apygardų, žinoma, priklausiančių JAV Krašto valdybai ir balsavusių XVII Tarybos rinkimuose gegužės pradžioje?

Kandidatų sąrašai buvo paskelbti dar gerokai prieš rinkimus. Iš viso jų būta 92. Kadangi tereikėjo išrinkti 60 tarybos narių (trejų metų kadencijai), buvo galima pasidžiaugti, kad visgi dar yra žmonių, pasiryžusių įsijungti į visuomeninę lietuvišką veiklą.

Balsavimo metu būta kiek maišaties ir nepasitenkinusių. Visų pirma dėl pačios formos: žmonės, linkę nepasitikėti bet kokia „biurokratija“ (nors čia ir savi veikliai, ir nepolitine), išreiškė abejonės, ar rašiklio pažymėtas ženklelis prie kandidato pavardės nebus pakeistas, ar balsai tikrai „nueis“ ten, kur jie skirti.

Balsuoti buvo raginami visi lietuvių kilmės asmenys, sulaukę 18 metų amžiaus (ir net nelietuviai jų sutuoktiniai). Balsuotojams taikytos tik paprasčiausios taisyklės, be kurių bet koks balsavimo būdas būtų tik farsas. Visgi buvo žmonių, kurie ir prieš tas taisykles pasižiūrėję arba mėginę jas „apeiti“. Nors balsavimo eigos prižiūrėtojų teko išklausti priekaištų, tačiau visgi tvarkos laikytasi.

Šiandien jau žinome, kad iš viso — t.y. visame šiame didžiuliam krašte, visose 10 apygardų, balsavo apytikriai 5,000 asmenų. Atrodo, nemažai. Tikrai daugiau, kaip Lietuvos prezidento rinkimuose. Antra vertus, mėgstame pasididžiuoti, kad JAV-se gyvena apie vieną milijoną lietuvių kilmės žmonių. Pagal ne kartą girdėtą tvirtinimą, visi jie priklauso Lietuvių Bendruomenei...

Paskelbus kandidatų sąrašą į XVII JAV LB Tarybą, buvo pabrėžiama, kad jame yra visų trijų imigracijos „bangų“ atstovai. Ypač daug gerų linkėjimų pasiūlė neseniai į JAV-se atvykusių mūsų tautiečių adresas: jeigu vadinamieji „trečiabangiai“ jungiasi į Lietuvių Bendruomenės ir apskritai lietuvišką organizuotą veiklą, lietuviybės

ateitis šiame krašte atrodė daug šviesesnė. Bus kas pakiečia pavargusius, amžiaus naštos prislėgtus mūsų veikėjus, kas stoja į „iškritusių veiklos stulpų“ vietą.

Šiandien mums, po Antrojo pasaulinio karo iš pabėgėlių stovyklų Vokietijoje atvykusiems į Ameriką, visgi tenka šiek tiek raudonuoti. Į tarybą išrinktųjų sąrašuose matome tik keturis neseniai atvykusius. Visose apygardose — tos pačios pavardės, tie patys žmonės. Didžioji dalis jau per pusamžio slenkstį persiporšusi. Tai kur tos naujos, jaunos jėgos, su naujomis, drąsionėmis, veiklą atgaivinančiomis idėjomis? Matome, kad vienas kitas atsiderė kandidatų tarpe. Tai turbūt visgi geriau, kaip nieko.

Iš neseniai atvykusių tautiečių visuomenės dar prieš laimėjimą paskelbimą pasigirdavo nuomonė, kad visi kvietimai įsijungti į lietuvišką veiklą, buvo tik tušti žodžiai. Kaip toje liaudies dainoje: „Kviečiam, prašom, tik meldžiam neateiti...“

Bet yra ir kitas lazdos galas, kuriuo mūsų „trečiabangiai“ galėjo lengvai nubaidyti visas pesimistiškas užuominas apie nepriėmimą, atstūmimą, išjungimą. Neoficialiais duomenimis, Amerikoje neseniai atvykusieji tautiečiai jau skaičiuojami dešimtimis tūkstančių. Vieni visam laikui čia įsikūrę, kiti gal tik laikinai, o dar kiti kažkaip „pakibę ant nezinios šakos“ — į kurią pusę papūs stipresnis vėjas, ten palinks ir jų likimas. Tačiau tai visai nesvarbu: lietuvis yra lietuvis, kiekvienas tos pačios tautos vaikas. Taigi, jeigu nie norėjo „savo“ kandidatus prastumti į laimėjimą, reikėjo ateiti ir pabalsuoti. Čia nereikėjo nei iš anksto registruotis, nei kaip kitais savo „prieklausymą“ įrodyti. Tik geranoriškai ateiti. Rinkimų datos ir sąlygos buvo dažnai skelbiamos. Ar informacija į lietuvišką visuomenės masių nepasiekė? Jeigu lietuviškos spaudos neskaito, jeigu nesiklauso lietuviškų radijo laidų, neužima į lietuvišką svetainę kompiuteryje, tai kaip juos pasiekti? Priklausymas lietuviškai visuomenei, lietuvių tautai reikalauja ir tam tikrų išipareigojimų. Nors jie nevaržantys, nesaistantys, bet vis dėlto svarbus. Jeigu norime kažką pasiekti, užuot murmėjome užkulisiuose, patys išie-kime į scenos priekį!



Lietuvos prez. Rolando Pakso patarėjai XII Mokslo ir kūrybos simpoziume, gegužės 21-25 d. vykusiame Pasaulio lietuvių centre, Lemonte. Iš kairės: dr. Algirdas Gaizutis ir Alydas Medalinskas.

E. Šulaitis nuotr.

PASIŽVALGYMAI IR ĮSPŪDŽIAI
JUAN RIMŠOS-PINTOR LITUANO
PĖDSAKŲ IEŠKANT

J. M. DUNDURAS

Nr.23

Miestas, apsuptytas kalnų, yra įsikūręs slėnyje, maždaug 2,800 metrų aukštumoje virš jūros lygio. Į jį žiūrint iš tolo, iš oro uosto pakylus, matyti tik rusvų čerpių stogų plotai, dengiantys daugiausia vienaaukščių ar diviaukščių namų masę, tik kur ne kur pradurti aukštesnio pastato ir bažnyčių bokštų. Atrodo, jog Sucre yra sustingęs kolonialinėje eroje.

Vos iš lėktuvo išlipus, beveik trijų kilometrų aukštis tuojau man priminė deguonies kiekio ir temperatūros skirtumą tarp Santa Cruz ir cionykštės atmosferos, ir keletai dienų sulėtino žingsnių greitį.

Dairydamasis viešbučio aplinkoje, susidomėjau jaunu vyrų, iš pažiūros europiečių, viešbučio kiemo kampe besikrapštančiu apie įdomų, namatyto tipo motociklą. Motociklo šone išsiskaičiau, kad tai yra itališkas „Ducatti“. Brangus kaina ir originalus savo išvaizda. Remdamasis visada paneigiama, bet vargiai ginčytina teorija, apie egzotiškus automobilius, motociklus, ir „micro skirt“ sijonus, kad svarbia juo išsigijimo priežastim yra jų savininkų stiprus noras iššaukti aplinkos dėmesį, aš savo dėmesį išreiškiau, užkalbindamas Ducatti savininką. Jis buvo danas. Leides sau

metus atostogų, save ir motociklą atsiskraidino į Buenos Aires. Iš ten, motocikluodamas pietų link, per pietinę Patagoniją pasiekė Ushuaia prie Beagle sąsiaurio, Argentinoje, iš kur pradėjo įgyvendinti savo svajonę motociklu per važiuoti išilgai abiejų Amerikos kontinentų: nuo Ushuaia. Pietų Amerikos gale, iki tolimiausio Šiaurės Amerikos taško — Point Barrow, Alaskoje. Ir štai — jis jau Bolivijoje. Kelionėje bėdų neturėjo, tik skundėsi kai kur prasta benzino kokybe. Patinka man žmonės, kurie ryžtasi įgyvendinti savo svajones, kai daugumai svajonės lieka svajonėm vien tik dėl ryžto trūkumo ar dėl abejonių pertekliaus. Sucre jis sustojo keletai savačių, pasimokyti ispanų kalbos — būtinybės, riedant iš kaimo į kaimą, iš miestelio į miestelį provincijos keliais. Lotynų Amerikos miestuose galima

išsiversti su anglų kalba, bet provincijos pakelėse „La Lengua Cristiana“ — krikščionių kalba — yra būtina.

Dano motociklinės avantiūros maršrutas mane stipro- kai neramino ir savęs klausiau, ar jis yra gerai susipažinęs su politiniu andinės Pietų Amerikos, ypačingai Kolumbijos, stoviu ir, ar jis tik nebus vienas tų jaunu, „viskazinčių trekerių“, pilnu acto, parako, nežinojimo ir kvailios drąsos, kurių ne vienas kasmet namo grįžta pailgose metalinėse dėžėse. Kodėl jis šiai kelionei pasirinko Ducatti? Reikalui ištikus, kas ji taisyti? Kur jis gaus dalių? Ducatti yra mechaniniai ir elektroniniai gana jautrus pabūklas, tiek tinkantis kelionėms An- duose ir jų kelių klampynėse ir dulkėse, kiek Patek Philipe laikrodžio tinka ant pneumatinio kjo operatoriaus rankos. Bet, „Le Roi Soleil“ Liudvikas

Keturioliktasis jau seniai yra pasauliui paskelbęs, jog kiekvienas, įskaitant ir jį, turi savo individualų metodą blus- somu mušti.

Jo klausiau, ar yra nuodugnai susipažinęs su Kolumbi- jos chaotiška revoliucine ir partizaninė situacija provincijose? Kolumbija, tikrai gražus ir įdomus kraštas, jau šešias- dešimt metų neturi vidinės ra- mybės. Pradžioje kraštą alino liberalų ir konservatorių tar- pusavio karai. Dabar ir laike paskutiniųjų trisdešimties metų, FARC, FALN ir M-19 marksistinės revoliucinės ar- mijos, didesniųjų žemvaldių, kokaino tūzų ir įvairių ideolo- ginų bei banditinių interesų ginkluotos grupės praktiškai kontroliuoja beveik visą Ko- lumbijos provinciją, tik ret- karčiai šen bei ten patrukdo- mos centrinės valdžios karių pajėgų. Pavyzdžiui, FARC va- do Manuel Marulandos štabas

buvo, ir turbūt tebėra, įsikū- ręs tikrai penkiasdešimties kilometrų atstumu nuo sos- tinės Bogotos. Nemaža tu re- volucinių grupių „kareivių“ yra vaikai, (yra net aštuonme- čių), kadangi jie moralinių skrupulų neturi ir į žmonių šaudymą žiūri, kaip į savo- tišką žaidimą. Ne tik provincij- joje, bet ir miestuose, užsie- niečių ir turistų pagrobimai yra neretas reiškinys. Ir štai, į šią sceną, kaip nieko niekur, Ducatti motociklu įparpia dan- as. Jo motociklas, jo piniginė ir jo išperkamoji vertė daug ką gundys. Prieš Kolumbiją jis dar turės sėkmingai prasmuk- ti pro Sanderio Luminoso ir Tupac Amaru, protarpiais trukdomas Peru sritis. Aš pats prie keletą metų turėjau ne- malonumo Peru ir Bolivijos pasienyje, Titicaca ežero apy- linkėse, tarp Puno ir Juliaca miestų atsirasti per arti vie- nos Sanderio Luminoso grupės.

Laimei, tuo laiku kelyje pasi- rodė maža patruliuojančios kariuomenės kolona, vedama šarvuoto automobilio ir leido mano džipiui įsiterpti tarp dviejų sunkvežimių. Kelionė nesu ypatingai atsargus ar baikštus — be Sanderio Lumi- noso ir Tupac Amaru, esu ke- liavęs šiaurinės Burmos Ka- ren, Sumatros Aceh, Kambod- jos Khmer Rouge ir Kolumbi- jos-Venezuelos pasienių upių piratų tarmoje, tačiau glioje Kolumbijos provincijoje ne tik motociklu, bet ir iš viso neke- liaučiau.

Tarp Kolumbijos ir Panamos kelio nėra, ir abejotina, ar šio- je generacijoje jis bus praves- tas. Environmentalistų klyks- mai ir plaukų rovimasis, te- renos keblumas ir ypatingo strateginio, politinio, ekonomi- nio spaudimo nebuvimas, aš- tuoniasdešimties mylių džinglės ilgio, žinoma, kaip „Darien Gap“, (Bus daugiau)

MŪSŲ ŠEIMOSE



Dr. Raimundas ir Rasa Šilkaičiai



Kazimieras, Arūnas ir Aldona Stašaičiai, uolus Dievo Apvaizdos parapijos parapijiečiai (Southfield, MI) nuo pat parapijos įsteigimo pradžios.

R. Ražauskienės nuotr.



Vargonininkas Pranas Zaranka su žmona Julija iškilminguose Dievo Apvaizdos parapijos, Southfield, MI, pietuose gegužės 11 d.

R. Ražauskienės nuotr.

ŽYMŲ LIETUVIO PASIEKIMAS

Šiemet jau 30 metų sukaktį švenčia JAV „National Television Academy“, skirianči „Emmy“ žymenis geriausioms dieninėms televizijos programoms (Daytime Emmy Awards). Apdovanodama aktorius, neaplenkia ir ekrane nematomų režisierių, dekoruotojų, kostiumų kūrėjų, filmo redaktorių ir kitų už scenės darbuotojų.

Žymenų įteikimas šiais metais vyko gegužės 10 d. New York mieste, Marriott Marquis Broadway pokylių salėje. Iškilmės buvo matomos

ABC televizijoje gegužės 16 d.

Tarp šešių laimėjusių dieninių programų, už išskirtinį filmo sureadgavinimą laimėjo ir „Oprah Winfrey Show“. Šios programos filmą redaguoja dešimties asmenų komanda, kurios vyresniuoju redaktoriumi yra Jonas Vytenis Strolia.

Žymenų įteikimo iškilmės dalyvavo Jonas Strolia su žmona Kristina. Reikia paminėti, kad šis vienetas premijai buvo nominuotas septynis kartus, o „Emmy“ žymenį laimėjo jau penktą kartą.

SUSILAUKĖ SŪNAUS

2003 m. gegužės 17 d. Audrai (Kubiliūtei) ir Vitui Dauliams gimė sūnus Aras Kazys Petras. Naujuoju broliuku džiaugiasi sesutės Gintarė ir Daiva, o naujuoju anu-

ku — Salomėja ir Kazys Dauliai bei Karolina Kubilienė. Padėjusia gimime džiaugiasi ir kiti giminačiai — JAV-se, Kanadoje bei Lietuvoje.

SEKTINAS PAVYZDYS

Dr. Raimundas ir Rasa Šilkaičiai pirmieji įteikė 500 dol. čekį paremti JAV LB Kultūros tarybos ruošiamą Violetos Urmanos-Urmanavičutės

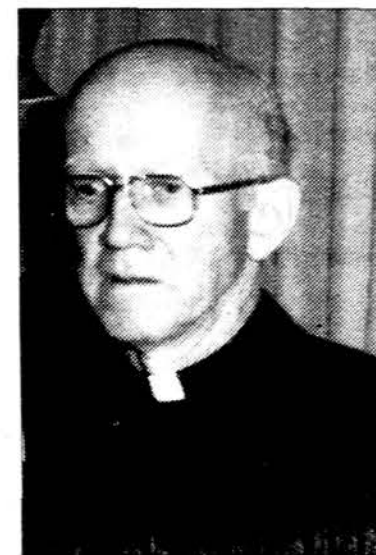
koncertą, kuris įvyks š.m. rugsėjo 21 d., 3 val. popiet. Morton gimnazijos auditorijoje. Simfoniniam orkestrui diriguos muz. Alvydas Vasaitis.

PUŠŠIMTIS METŲ DARBO VIEŠPATIES VYNUOGYNE

Kun. Petras Cibulskis, MIC, š.m. gegužės 30 d. šventė savo kunigystės auksinį jubiliejų. Gimęs Čikagoje 1924 m. sausio 23 d. Stella Radzevičutės ir Peter M. Cibulskio šeimoje. Augo tarp dviejų brolių ir keturių seserų. Lankė Aušros Vartų pradžios mokyklą Čikagoje, baigė Harrison gimnaziją. Antrojo pasaulinio karo metu tarnavo JAV karo aviacijoje. Karui pasibaigus, 1945 m. nutarė stoti į tėvų marijonų vienuoliją, tad 1946 m. nuvyko į Marianopolio kolegiją, Thompson, CT. Pirmuosius įžadus padarė 1947 m. liepos 16 d. Baigė kunigų seminariją St. Mary of the Hills, Clarendon Hills, IL. Kunigu iššventintas 1953 m. gegužės 30 d. St. Raymond katedroje, Joliet, IL. Kunigo šventimus Petriui Cibulskui suteikė vysk. Martin McNamara.

Pradžioje t. Petras Cibulskis buvo paskirtas naujokų magistro pagalbininku marijonų seminarijoje Clarendon Hills, IL; 1958 m. perkeltas į neseniai pastatytą vienuolyną Čikagoje ir paskirtas jo ekonomu. Keletą metų jis buvo ir t. marijonų seminarijos ekonomu, 1966 m. paskirtas Marian Hills vienuolyno vyresniuoju.

Daug metų kun. Petras



Kun. Petras Cibulskis, MIC

Cibulskis buvo dienraščio „Draugo“ vykdomuoju administratoriumi, taip pat ėjo marijonų vienuolyno Čikagoje vyresniojo pareigas, buvo t. marijonų remėjų dviasios vadu, dėstė marijonų gimnazijoje Thompson, CT, o šiuo metu darbuojasi St. Peter's parapijoje, Kenosha, WI, taip pat priklauso „Draugo“ leidejų — Lietuvių katalikų spaudos draugijos — direktorių tarybai.

Linkime geriamam Jubiliatui dar daug sėkmingų ir sveikų metų darbuotis Viešpaties vynuogyne.



Nuotraukos viduryje — Jonas V. Strolia, grįžęs iš New Yorko atšvėsti Motinos dienos, apsuptas savo penkių vaikų, žmonos Kristinos ir mamos Teresės.



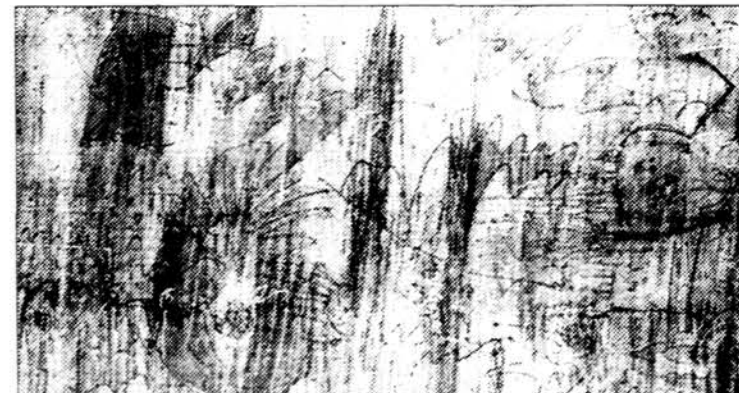
Dainininkė Skaidra Jancaite, JAV LB Kultūros tarybos pirmininkė Marija Remienė ir poetė Birutė Marcinkevičienė Poezijos vakare gegužės 24 d., Lietuvių dailės muziejuje, Lemont, IL.

Jono Kuprio nuotr.

MARIJOS STRASEVIČIŪTĖS KŪRYBOS CREDO

„Mano akrilio technika atlikti darbai yra abstrakcijos, pabrėžiančios ryškų spalvų tarpusavinių ryši, sudarančios pasakiškų figūrų ir žaismingų formų vaizdinius. Abstrakčių ir realių formų susiliejimas yra pagrįstas spalvų dinamikos dėsniais, išduodančiais laisvos intencijos veiklą ir kartu iškeliančiais paslėptas tvarkingų struktūrų formas. Savo tapyboje aš kuriu tikslus statinius ir tuo pačiu metu improvizuoju, laikydamas prieš akis tai, kas būtina, norint išlaikyti gerą pusiausvyrą tarp formos, spalvų ir kompozicijos elementų.

Kreipdama dėmesį į gyvenimo pateiktus duomenis, aš naudojuosi kasdieninė



Marija Strasevičiūtė. „Mintis“. Akrilika, drobė.

buities ir jos veiklos išraiškomis, bandau jas perkeisti, siekdama atrasti kitą, šviesesnę tos buities dimensiją. Mums reikia puoselėti tokią gyvenimo apraišką, kad jaustumėmės saviti.

Mano kūriniai yra apie pil-

Išvertė Algimantas Kezys



JAV LB Krašto valdybos
Socialinių reikalų taryba

Ruošia: Birutė Jasaitienė ir
Aldona Šmulskienė
2711 West 71 Street,
Chicago, IL 60629
Tel. 773-476-2655; fax. 773-436-6906

TRUMPI PATARIMAI DĖL TAPATYBĖS VAGYSCIŲ

Daug esame rašę ir žinia sklaida dažnai apie tai kalba, kaip yra nusikraudžiami ir apvagiama žmonės. Čia dar kartą norime visus priminti pasisaugoti, kad paskui nereikėtų gailėtis ir rūpintis. Čia keletas patarimų arba gal geriau priminimų.

a. Niekam neduokite finansines informacijas, kaip banko sąskaitų numerių, kredito kortelių nr., ypač „Social Security“ nr. Jie fonu, nebent jūs patys skambinate ir žinote asmenų ar organizacijų su kuo kalbate ar turite reikala. Neduokite informacijos bet ko kiam svetimam asmeniui tele-

fonu, nors jie ir sakyti, kad yra iš banko ar kitos finansinės institucijos.

b. Praneškite apie pamestus ar pavogtus čekius bankui, kad jis galėtų užblokuoti mokestį tiems čekiams. Patikrinkite naujai gautus — užsakytus čekius, kad kas nors nebūtų pavogta pakeliui pas jus.

c. Laikykitės naujus čekius ir gautus iš banko apmokėtus čekius saugioje vietoje.

d. Praneškite bankui apie įtartinus skambinimus neva iš banko, klausinančius apie jūsų sąskaitas banke, kad patvirtintų neva jūsų laimejimą,

dovana ar tiesiog pranešimą.

e. Saugokite savo ATM PIN (personal identification number) ir ATM atkarpeles. Vagys gali juos panaudoti priejimų prie jūsų sąskaitų.

f. Nenumeskite finansinių pasiūlymų (pvz., naujų kredito kortelių pasiūlymų) ir šiukšlių dėžę, jų nesuplėšę taip, kad vagys negalėtų pasinaudoti jūsų tapatybe. Taip pat sudraskykite ir banko pranešimus, prieš juos išmetant.

g. Nedėkite savo siunčiamų laiškų — sąskaitų į pašto dėžutę. Įmeskite juos į oficialią „Postal Service“ pašto dėžutę. Vagys gali panaudoti jūsų laiškus, kad pavogtų jūsų tapatybę.

h. Jei reguliarios mėnesinės sąskaitos nepasiekia jūsų, paskambinkite tai įstaigai ir užklauskite kodėl. Gal kas užpildė klaidingą adresą pakeitimo lapelį jūsų vardu, kad jūsų paštas būtų nešamas į kieno nors kito namus suktais tikslais.

i. Jei jūsų sąskaitose surašyti įtartini pirkiniai, atkreipkite būtinai į tai dėmesį ir tuo-

jau pasitikrinkite, užbėgdami suktubei už akių.

j. Laikas nuo laiko pasitikrinkite savo kredito stovį — istoriją, kad informacija būtų teisinga. Už mažą užmokestį jūs galite gauti pranešimą iš kredito biurų bet kuriuo metu. 3 pagrindiniai kredito biurai yra: Equifax 800-685-1111, Experian 888-397-3742 ir Trans Union 800-916-8800.

Pagrindinis dalykas — jei turite klausimų dėl savo finansinio identiteto apsaugojimo, kreipkitės į savo bankininką.

Naudotasi įvairia spausdinta informacija.

„WEST NILE VIRUS“

Pernai metais daug žmonių gavo šią ligą, uodui įkandus. Vieni mirė, kiti pasveiko, kiti liko invalidais. Todėl visi šiemet pasisaugokime. Uodų sezonas prasideda su atšilimu oru, pavasariu. Chicago Department of Public Health ir mero Richard Daley „Task Force for West Nile“ viruso

ragina visus žmones padėti sumažinti riziką dėl šių uodų sukeltos ligos.

Kas yra „West Nile Virus“? Tai liga, kurią žmonės gauna, kai šiuo virusu užsikrėtę uodai įkanda. Uodai gauna virusus siurbdami kraują iš užkrėstų paukščių. Kada užsikrėtęs uodas įkanda žmogų, tai ir ši užkrečia. Varnos (crows) ir „blue jays“ tai tik pora rūšių iš daugelio paukščių, kurie gali būti užsikrėtę šia liga.

Kokie yra „West Nile virus“ simptomai? Užsikrėtus šiais virusais, gali išsiskirti lengva susirgimą, vadinamą „West Nile Fever“ (Yra karščiui, skauda muskulus, atsiranda išbėrimai, skauda galvą). Sunkesni susirgimai irgi gali pasitaikyti, pvz., meningitas (karštis, galvosopis, nelankstus kaklas) ir „encephalitis“ (karštis, galvosopis, susimaišymas ir muskulų silpnumas).

Čikagos miestas stengiasi, kad sumažintų šios ligos grėsmę. Miestas sumažina stovintį vandenį parkuose, prie pastatų ir kitose vietose.

Lervų panaikinimas. Jei

stovintis vanduo negali būti pašalintas, jį purkščiami nuodai, kurie neleidžia uodų lervoms išaugti į suaugusius uodus. Nuodai, vadinami „Larvicide“, yra įmetami į visus viešuosius stovinius vandenis. Uodų naikimas arba „adultciding“. Purškimas, kad sunaikintų užaugusius uodus, daromas tik kai būtina vietovėse, kur „Chicago Department of Public Health“ yra nusprendęs, kad „West Nile Virus“ yra grėsmė žmonių sveikatai.

Ką galite padaryti, kad šie virusai nesisplėstų? Uodai, kurie skleidžia „West Nile Virus“, dauginasi stoviniame vandenyje. Gerai apžiūrėkite apie savo namus ir kaimynystę, ir stenkitės laikytis šių patarimų:

1. išpilkite stovintį vandenį, kuris ten stovi daugiau negu 4 dienas;

2. apverskite plastikinius vaikų baseinėlius, kai jie jų nenaudoja;

3. išvalykite ir įdėkite chloro į plaukiojimo baseiną, ir

neleiskite vandeniui įstovėti baseine arba ant jo uždengimo;

4. pašalinkite visokius indus, kuriuose gali prisirinkti vandens, pvz., skardines dėžutes, senos padangos, plastikiniai indai-dežės/dežutės, buteliai, puodeliai ir lekštės po gelių vazonais;

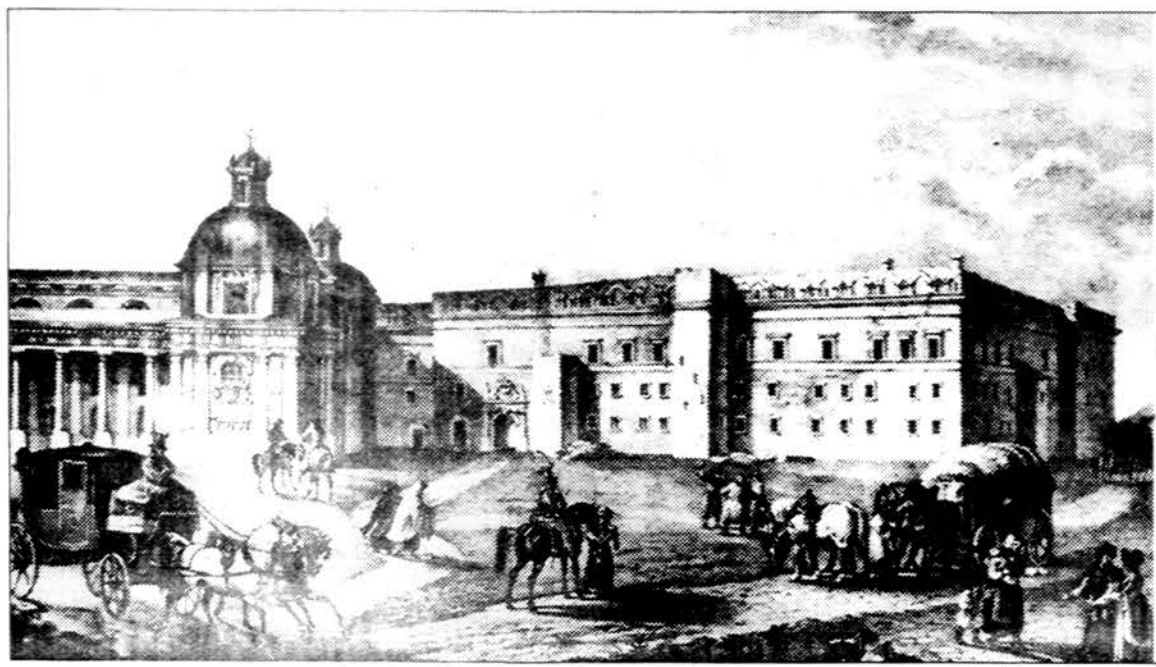
5. patikrinkite, kad prie stogo esantys vandens nutekėjimo vamzdžiai nebūtų užsikimšę ir vanduo jais lengvai nutekėtų;

6. keiskite vandenį paukšteliams ar naminiams gyvuliukams atsigerti kas 3 ar 4 dienas;

7. nupjaukite žolę, apkarkykite žaliatvėres ir krūmus. Išlyginkite žemas vietas pievelėse prie namų, kad ten neprisirinktų ir nestovėtų vanduo;

8. patikrinkite, kad langų tinklėliai būtų standžiai įdėti ir neturėtų skylių;

9. priminkite ar padėkite ir kaimynams pašalinti stovintį vandenį.



Vilniaus Zemutines pilies Valdovų rūmai, XIX a. pr. pieš.

VILNIAUS PILYS

1. Valdovų rūmai

VYTAUTAS URBANAVIČIUS

Dabartiniai Vilniaus žemutinės pilies tyrimai leidžia tvirtai teigti, kad jau XIII a. II pusėje Vilnius buvo įtakingas Lietuvos Didžiosios Kunigaikštystės miestas, o XIV a. pradžioje ar XIII a. pabaigoje — ir sostinė. Iš čia 1323 m. didysis kunigaikštis Gediminas siuntė laiškus į Vakarų Europos miestus, priimimo kitų šalių pasiuntinius. Vėliau čia gyveno Algirdas, gime ir augo jo sūnus. Iš Vilniaus 1386 m. į Krokuva išvyko Gedimino anukas Jogaila vainikuotas Lenkijos karaliumi. 1430 m. čia Vytautas rūsio Lietuvos karaliumi vainikavosi iškilmes, čia keletą metų gyveno Kazimieras Jogailaitis, jo sūnus — Šv. Kazimieras ir jo brolis — Lietuvos ir Lenkijos valdovas Aleksandras, kuris 1506 m. čia ir mirė. Rūmose buvo primami svečiai, pasiuntiniai, sprendžiami valstybės vidaus ir užsienio politikos reikalai. Tačiau konkrečių rašytinių žinių apie valdovų rezidenciją Vilniuje nei iš XIV a., nei iš XV a. neturime. Tad dar taip neseniai dalis Vilniaus praeities tyrinėtojų spejo, kad iki XV a. vidurio ar net iki XV a. pabaigos ši rezidencija buvo medinė.

XVI a. pabaigoje G. Brauno „Pasaulio miestų atlas“ paskelbtas seniausias dabar žinomas miesto ir pilies vaizdas. Pilis ir rūmai pavaizduoti pagal nežinomą XVI a. pirmosios pusės ar vidurio piešinį. XVI a. pirmaisiais dešimtmėčiais rūmose kurį laiką gyveno Lietuvos ir Lenkijos valdovas Žygimantas Senasis, kuris ir perstatė rūmus. Tarp kitko, jis čia 1517 m. priėmė imperatoriaus pasiuntinį — piršlį, kuris supiršo jį su Bona Sforca. 1529 m. šiuose rūmuose jį sūnus Žygimantas Augustas buvo paskelbtas Lietuvos didžiuoju kunigaikščiu, čia jis 1544–1548 m. gyveno, dažnai apsisėdavo ir vėliau. 1545 m. rūmuose mirė pirmoji jo žmona Elžbieta, gyveno ir antroji žmona Barbora Radvilaitė.

Žygimantas Augustas čia kaupė biblioteką, rūmuose buvo paveikslų rinkinys, didžiulė įvairių brangenybių kolekcija, kuriai, amžininkų liudijimu, neprilygo net popiežiaus turtais. 1562 m. čia įvyko Žygimanto Augusto sesers Kotrynos vestuvės su Švedijos karaliumi Gustavo Vazos sūnumi Jonu.

Rūmuose apsisėdavo ir vėlesni valdovai — Steponas Batoras, Zigmantas Vaza, Vladislovas Vaza.

Čia 1636 m. įvyko pirmieji Lietuvos operos spektakliai. 1655 m. rugpjūčio mėn. Rusijos kariuomenė bei didesnių mušių užėmė miestą ir pilį, apipilė juos ir dalį sudegino.

Tik 1661 m. gruodžio mėnesio pirmomis dienomis, po kelis mėnesius užtrukusios apgulties ir kovų smarkiai apgrautą pilį atsiėmė Lietuvos ir Lenkijos kariuomenė. Apipilė ir nuniokoti bei mušių metu apgrauti rūmai nebetiko valdovams gyventi. Apie 100 metų jie stovėjo neremontuojami ir nenaudojami. Tokius rūmus vaizduoja keli XVIII a. pabaigos ir XIX a. pradžios piešiniai.

XVIII a. antroje pusėje buvo leista rūmuose apsigyventi kelioms dešimtims miestiečių šeimų.

Po Lietuvos ir Lenkijos valstybės žlugimo ir Lietuvos prijungimo prie Rusijos Vilniaus magistratas 1799 m. rudenį perdavė šiuos rūmus nusigriauti vienam Kremenčiugo pirkliui. XIX a. pirmaisiais metais rūmai buvo nugriauti, plytos ir akmenys pariduoti, jų pamatai ir rūšių likučiai užverti griuvėnoms. (Išliko tik dalis rūmų korpuso (rusiai ir pirmo aukšto sienų dalis), kuri perstatyta į dviejų aukštų gyvenamąjį namą.

1831 m. sukilimo įbauginta caro kariuomenė Gedimino kalno papėdėje įrengė tvirtovę. Ją supo apie 10 m pločio ir 2,5 m gylis griovys, perkirtęs ir rūmų pamatus.

XIX a. pabaigoje, kai tvirtovė pasidarė neberekalinga, griovį užpylė iš miesto suvežtomis šiukšlėmis, aikštės paviršių vienu metru pakėlė ir užsodino medžiais. Nuo to laiko čia parkas. Lietuvos didžiųjų kunigaikščių rūmų liekanos atsikūrė giliai po žeme.

Tiriant šias liekanas paaiškėjo, kad renesansiniai rūmai buvo ne statomi, o tik perstatomi. Perstatomi ant senų pamatų, naudojant du senesnių rūmų aukštus.

Tie dar senesni rūmai buvo gotikos stiliaus ir pastatyti XV a. Bent dalis jų gali būti statyti to amžiaus pradžioje, valdant Vytautui Didžiajam, po 1419 m. gaisro. Trečiasis aukštas XVI a. pradžioje ant pirmųjų buvo užstatytas jau renesanso stiliaus. Vėliau tokiu tapo ir visi rūmai (kai kurie tyrinėtojai juos vadina manieristiniais). XVIII a. pabaigoje iš natūros pieštose rūmų paveiksluose du pirmieji aukštai nuo trečiojo skiriasi langu, langų dydžiu, skaičiumi, išdėstymu. Gotikinių rūmų langai būvę mažesni, jų daugiau ir išdėstyti jie grupėmis po du ar tris. Architektai spėjo, kad tarpuose tarp langų grupių turėjusios buti pertvarinės sienos. Ir neapsiriko. Archeologinių tyrimų metu visur rasti tu sienų pamatai. Trečiajame, renesanso stiliaus rūmų aukšte, langai didesni ir kitaip išdėstyti. Rytinio ir pietinio korpuso

viršus baigėsi atikais.

Apie gotikinių rūmų viršutinįjį dalį duomenų nėra. Išliko tik jų rūšiai ir paveikluose fiksuoti pirmieji du aukštai. Ar turėjo šie rūmai trečiąjį aukštą — tiesioginio atsakymo nėra. Netiesioginio reikėtų ieškoti, lyginant juos su Katedra. Ankstesnių tyrimų metu nustatyta, kad Katedra tuo metu turėjusi smailiakampį stogą ir buvusi bent dešimčia metrų aukštesnė už dabartinę. Dabartinės Katedros pastatą išliko gotikinių langų sarašas. Galimas daiktas, kad panašų stogą tuo metu turėjo ir rūmai. Yra pagrindo spėti, kad kunigaikštis Vytautas abu šiuos pastatus pastatė numatomo savo karūnavimo atvejui. Iškilmes turėjusios būti didžiulės ir vykti puošnijos, laiko dvasią ir įvykių svarbą atitinkančioje Katedroje, o gausiems svečiams priimti reikėjo ne mažiau puošnių rūmų.

Renesanso stiliaus rūmai buvo iš keturių korpusų, kurie supo netaisyklą keturkampį kiemą. Surastos to kiemo akmeninio grindinio liekanos. Grindys yra maždaug 80–120 cm gylyje nuo dabartinio kiemo paviršiaus.

Perstatant rūmai buvo išplėsti į šiaurę ir čia pastatyta ketvirtasis lenktas korpusas. Jis buvo dviejų aukštų, tuo tarpu trys pirmieji — triaukščiai. Kaip rodo ikonografinė medžiaga, pietinis rūmų korpusas aukščiau prilygo XVIII a. pabaigoje perstatytai Katedrai.

Tai nebuvo atsitiktinis reiškinys. Kunigaikščių rūmai su Katedra sudarė vieną architektūrinį ansamblį ir visą laiką buvo statomi ar rekonstruojami kartu. Net XVII a. pabaigoje, kai rūmai jau buvo apiešti, o valdovai juose nebegyveno, klasicizmo stiliaus Katedrą architektas Laurynas Stuoka-Gucevičius vis tiek derino prie renesanso stiliaus rūmų. XVI a. viduryje abu šie pastatai buvo renesanso stiliaus. Jie atnaujinti, perstatant gotikinius pastatus, paliekant visas išlikusias sveikesnes tų pastatų dalis.

Iš surastųjų architektūros detalių minėtinos įvairių formų plytos, čerpės, grindų plytelės, marmurinių grindų plokštės, akmeniniai durų ir langų apvadai, geležiniai vyriai, pačių įvairiausių dydžių, formų ir konstrukcijų spynos, vinyš, apkalai, statybininkų įrankiai. Be to, išliko daugybė buitinių paskirties daiktų. Durpinga žemė gerai išlaikė net daiktus iš organinės medžiagos — medžio, odos, vilnos.

Visos tos detalės yra neįkainojama medžiaga rūmams atkurti.

SIUNTIMAS SKELBTI EVANGELIJĄ

ARKIVYSK. SIGITAS TAMKEVIČIUS

Po prisikėlimo apsirėišęs savo mokiniais Jėzus Kristus kalbėjo: „Eikite į visą pasaulį ir skelbkite Evangeliją visai kurinijai. Kas įtikės ir pasikrikštys, bus išgelbetas, o kas netikės, bus pasmerktas“. Po šių žodžių, kaip rašo evangelistas „Jėzus buvo paimtas į dangų ir atsisėdo Dievo dešinėje“. Šiandien minime šį svarbų ir kiekvienam iš mūsų labai brangų Jėzaus gyvenimo įvykį — Kristaus Dangun žengimą, apvainikuojantį didelės meilės ir aukos kelią. Švenčiame Jėzaus pergalę ir drauge su psalminku viltingai kalbame: „Tikiuosi pamatyti Viešpaties gėrį toje šalyje, kur gyvybė“ (Ps 26, 1).

Apasitaisams buvo skirta sunki ir atsakinga misija — eiti į pasaulį ir skelbti Gerąją Naująją apie mirusį ir prisikėlusį Viešpatį Jėzų, galintį išgelbėti kiekvieną Jį tikėjusį žmogų. Skelbti Evangeliją ypač yra svarbu dabartiniame pasaulyje, kur žmonės su dideliu susidomėjimu klausosi kalbų apie okultizmą, piramidės ar ufonautus, tiki įvairiomis mistinėmis jėgomis, bet nenori atsisądėti nuodėmės ir aiškiai apsispręsti už Jėzų. Sunku skelbti Evangeliją žmonėms, kurie linkę tvarkyti gyvenimą pagal savo įgeidžius, horoskopus, bet ne pagal geros sąžinės balsą. Evangelijos skelbimui, atrodo, galėtų ryžtis tik labai stiprios asmenybės, tačiau, net Jėzaus mokyklą išėjo, mokiniai nebuvo tokie šaunūs. Evangelistas pasakoją, kaip pasirodęs Jėzus priekaitavo mokiniams už jų netikėjimą, laiko dvasią ir įvykių svarbą atitinkančioje Katedroje, o gausiems svečiams priimti reikėjo ne mažiau puošnių rūmų.

Jėzaus mokiniai yra padaršiniai visiems, kurie imasi misijos skelbti Evangeliją. Jie daug ko neturėjo, ką turime mes: nei visuomenės komunikavimo priemonių, nei universitetų, nei didingų bažnyčių ir organizacijų; jie negalėjo nueiti į mokyklas ir vaikams aiškinti apie prisikėlusį Viešpatį. Tačiau jie liudijo tai, kas yra svarbiausia — savo Mokytojo siuntimą ir pažadą, jog jis bus su jais „per visas dienas iki pasaulio pabaigos“. Del šio Viešpaties pažado jiems užteko ryžto nugaleti sutiktas kliūtis ir drąsiai eiti į priešaiskai nusiteikę pasaulį, kad būtų jame „žemės druska ir pasaulio šviesa“.

Skelbiant Evangeliją ar dirbant bet kurį kitą Viešpaties darbą, paprastai naudojamos dvejopos priemonės. Vienos iš jų yra matomos ir atrodo labai svarbios, pavyzdžiui, televizijos ir radio laidos, laikraščiai ir knygos.

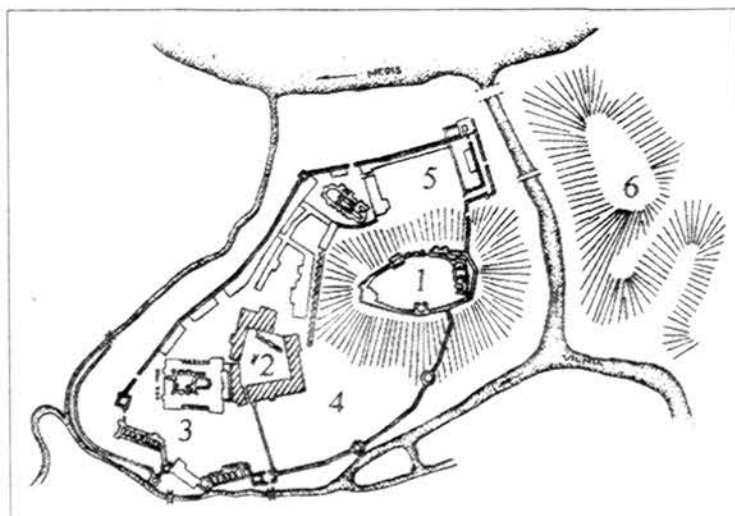
„Caritas“ ir kitos organizacijos, gelbstinčios į vargą patekusius žmones ir t.t. Paprastai rūpinamos katalikiškos televizijos ar dienraščio skelbimai, lešomis, kurių reikia vargšams padėti. Tačiau visada išlieka pavojus pernelyg žvilgsnį nukreipti į išorines priemones, užmirštant svarbiausias, naudotas paties Jėzaus Kristaus.

Prieš pradėdamas skelbti Evangeliją, Jėzus pasitraukė į dykumą ir keturiasdešimt dienų pasninkavo. Eidamas mokyti žmones, jis pasitraukdavo į nuosalią vietą ir melsdavosi. Jis atmetė šėtono gundymą akmenis paversti duona ir valdyti „pasaulio karalystes“, o pačioje pabaigoje, atrodytų, padarė didžiausią klaidą — leidosi nukryžiuojamas. Tačiau jo mirtis ant kryžiaus nuodėmėje paskendusiui pasauliui buvo naujo gyvenimo pradžia!

Šiandien mums reikia labiau susimąstyti apie tikrąsias Evangelijos nešimo į pasaulį priemones. Jei nepajėgiame turėti daugiatražių laikračių ir žurnalų, jei neturime kitų modernių komunikacijos priemonių dėl to nereikia nuleisti rankų: tai, kas yra svarbiausia Kristaus misijoje, mes turime arba bent galime turėti. Svarbiausios priemonės yra meilė, aukos dvasia, ištikimybė Evangelijai, klusnumas Dievo valiai, maldos vienybė su Viešpačiu ir kasdienis darbas, nors jis būtų sunkus kaip Kristaus kryžius. Mums, Evangelijos nešėjams, kasdien reikia atlikti sąžinės sąskaitą, kaip pasinaudojame šiomis, pinigų nekainuojančiomis ir Kristaus naudotomis, priemonėmis.

„Eikite į visą pasaulį ir skelbkite Evangeliją“. Šiais žodžiais Jėzus siuntė ir tebesiuntia savo mokinius į pasaulį kasdien iš naujo kurti Dievo karalystę. Šioje vietoje ypač noriu atkreipti dėmesį, kad Jėzaus mokiniai ne tik kunigai ar vienuoliai, bet visi tėvai, mokytojai ir visi krikščionys. Kristaus Evangeliją ir nūdienos pasaulį turi nešti ne tik vyskupai ir kunigai, bet ir kiekvienas sąmoningas padeiktas krikščionys. Krikščionys yra didėle Dievo dovana, tačiau ji įpareigoja veikti. Tiesa, ne kiekvienas gali sugebėti skelbti Evangeliją, tačiau kiekvienas savo gyvenimu gali paliudyti, kad jis, kurį palietė Krikšto vanduo, yra su Kristumi miręs nuodėmėi ir prisikeles naujam gyvenimui.

Viešpatie, padėk mums gerai liudyti Tave mokykloje, darbe ir savo šeimose! Patyrusios Tavo meilę, tepsinduliuoja džiaugsmu mūsų širdys ir teuzdega kitus atsiverti Tau, mūsų Broli ir Išganytojau.



Vilniaus pilių teritorija:

1. Aukštutinė pilis; 2. Valdovų rūmai; 3. Katedra; 4. Rūmų sodas; 5. Arsenalas; 6. Kreivoji pilis.



Andrea Mantegna (1431–1506). „Žengimas į dangų“.

PRADĖTA ATNAUJINTI ARKIKATEDRA

Prieš gerą pusmetį, pasirėmęs Vilniaus arkivyskupijos kurijos informacija, mūsų radijas paneigė tuomet paskelbtus gandus, esą ketinama arkikatedroje griauti kanaukinių altorių, kirsti duris praejimiui į būsimus Žemutinės pilies rūmus ir panašiai. Nors dabar oficialiai paskelbta apie prasidedantį šventovės remontą, ir šią savaitę arkikatedros centreje navoje jau sureisti pastoliai, jos administratorius kunigas Ricardas Doveika, teigia, kad meno mylėtojus andai išgąsdinę ar didelio vandens, tačiau ji įpareigoja veikti. Tiesa, ne kiekvienas gali sugebėti skelbti Evangeliją, tačiau kiekvienas savo gyvenimu gali paliudyti, kad jis, kurį palietė Krikšto vanduo, yra su Kristumi miręs nuodėmėi ir prisikeles naujam gyvenimui.

„Tai, kas dabar daroma katedros viduje, nėra nei griovimas, nei didžiosios statybos, bet vidaus remontas, kurio metu yra planuojama atnaujinti centrinę navą. — plauti lubas, perdažyti sienas, lipdinius, gipsatūrą, kapitališkai sutvarkyti pakankami daug problemų kelusią garsinimo sistemą, kurios tikrai reikia katedrai naujos, atnaujinti apsaugos sistemą, priešgaisrinę sistemą, pertvarkyti pagrindinio įėjimo tambūrą, — kalbėjo kunigas Doveika. Jo žodžiais, numatyta ir daugiau techninių, tiesa, paprastų akimi nelabai matomų darbų — tai šildymo ir vėdinimo sistemų atnaujinimas, kurio, deka, viena vertus, bus geriau apsaugotas pats pastatas ir jame esantys meno kūriniai, antra vertus, sutaupyta lešų, pagaliau bus šilčiau ir jaukiau tikintiesiems.

Ar bus tvarkoma altoriaus aikštelė, į kurią nukreiptos visu akys ir todėl sklinda visokių gandų bei baimių? Jį klausimą arkikatedros administratorius atsakė taip: „Aš manau, kad ateityje taip pat ir

žemutinė presbiterija turėtų būti sutvarkyta pagal šiuolaikinius liturginius reikalavimus, liturgines nuostatas. Tikrai iškilus reikalas laikinai įrengtą altorių, kuris dabar yra paskolintas iš vienos katedros šoninių koplyčių, pakeisti stacionariu altoriumi, kuris taps centre katedros vieta, apie kurią visi tikintieji ir švenčiame liturgiją, šventedros centreje navoje jau sureisti pastoliai, jos administratorius kunigas Ricardas Doveika, teigia, kad meno mylėtojus andai išgąsdinę ar didelio vandens, tačiau ji įpareigoja veikti. Tiesa, ne kiekvienas gali sugebėti skelbti Evangeliją, tačiau kiekvienas savo gyvenimu gali paliudyti, kad jis, kurį palietė Krikšto vanduo, yra su Kristumi miręs nuodėmėi ir prisikeles naujam gyvenimui.

Paulius Subačius
LER iš Vilniaus

Siūlo darbą

Pro Care agency
We are looking for English speaking nannies, caregivers, housekeepers. We have live-in or come & go FT/PT positions. Please call: 773-237-2220.

Dalias In-Home Care Agen. Inc. Įdarbiname senelių ar vaikų priežiūroje, namų valyme.
Tel. 773-247-6129 arba 312-371-4445.

SPA CONSTANTINE REIKALINGI
• manikiūristai
• masažistas-terapistas
• odos priežiūros specialistas/estetikas
Tel. 708-945-8051, Conie.

SIŪLOME DARBUS!
Gail. seserų padėjėjoms kompanijoms ir namų ruošos darbininkams. Galima gyventi kartu arba atvykti į darbą ir išvykti.
Kreiptis:
ALL CARE Employment Agency
Tel. 773-736-7900.

100 Window Washers/Gutter Cleaners Needed.
Men or Women 2-3 person team. Must have own car / 1 person speak some English.
NO EXPERIENCE NEEDED. We will train. We have ALL RESIDENTIAL work near your home (all cities & suburbs). Full time Monday-Sunday (7 days) or P.T. weekends Sat. & Sun. or Weekdays 3-5 days.
6:00 am - Sundown (5pm-6pm). Make \$500-\$1,000 each person weekly. Must apply in person & You can Start The Next Day.
Blue Sky Window Cleaning, Inc. 2752 Maple Ave. Downers Grove, IL 60515 1/4 mile east of 355 of Maple Cameo Sq. Strip Mall (on corner of Maple Ave. & Walnut) 630-515-8706, see Rich.

Neringos stovykla Vermonte ieško angliškai ir lietuviškai kalbančio asmens dirbti vyriausiu virėju 2003 m. stovyklų metu.
Vyriausias virėjas turi sugebėti apskaičiuoti ir užsakyti maistą angliškai, o vadovauti gaminimui lietuviškai. Kai kuriose stovyklose bus virš 100 stovyklautojų ir vadovų, tad ieškome tikrai pareigo ir organizuoto asmens. Besidomintieji su leidimu dirbti JAV kreipkitės į Vidą Straziene, stovyklos vedėją vida@neringa.org Tel. 978-582-5592.

Grožio salonas priima į darbą visų rūšių specialistus... manikiūristes, kirpėjas, masažistes ir t.t. Garantuoti klientams benefitai! Skambinti Audronei Ramanauskas. Tel. 630-236-6573.

Window Washers/Gutter Cleaners
Must have own car.
Men & Women 1-3 person teams.
Mon-Sat 7am-5pm.
Full time or part time.
Make \$100+ per person. PAID DAILY.
No experience needed.
English required.
Residential only/suburbs & city.
Come today & start tomorrow.
515 E. Golf Rd. #208 Arlington Hts. (Arlington Office Square)
190 to Arl Hts. Rd., North to Golf, SE corner
Across from Valli Produce.
Ask for Will.

Ieškomi darbininkai valymo darbams. Turi turėti savo transportą ir važinėti greitkeliais į vakarinius priemiestius.
Skambinti po 6 v.v., tel. 815-439-0037.

Įdarbinimas senų žmonių priežiūroje. Atlyginimas nuo \$100 į dieną.
Tel. 773-732-8562.

Siūlo išnuomoti

Vyresnio amžiaus moterims išnuomojamas 2 mieg. naujai įrengtas butas su baldais „basement“. Archer Ave. ir Pulaski apylinkėje. Tel. 773-218-4351.

Lemont išnuomojami 2 kambariai, skirti dantisto kabinetui (office). Kaina \$600. Išnuomojamas kambarys Lemonte. Kaina \$325.
Tel. 708-476-1184 arba 708-476-1155.

Išnuomojamas 2 mieg. 5 kambarių butas su pilnai įrengta virtuve ir indų plovimo mašina. Kaina \$800. Westchester raj., prie 31 St. ir Wolf Rd. Tel. darbo 708-352-8822, ext 25; namų 708-531-8069, palikti žinutę.

Woodridge išnuomojami 1-2 mieg., naujai suremontuoti butai. 1 mieg. - \$645; 2 mieg. - \$729 - \$758
Tel. 630-910-0644, Jana.

Kraustymosi paslaugos
MOVING
Ilgametis profesionalus kraustymas Čikagoje ir į kitas valstijas.
GEDIMINAS
708-387-9144

Išnuomojamas apšildomas 4 kambarių. 1 mieg. butas 67 & Whipple apyl. \$415 į mėn. + „security“
Tel. 773-434-4543

Išnuomojami 6 kambariai 1 aukšte Brighton Parke. Šalia mokykla ir bažnyčia.
Tel. 773-843-0104.
Skambinti po 6 v.v. Lenkiskai tel. 773-586-4658.

Išnuomojamas 2 mieg. šviesus, modernus butas vyresnio amžiaus nerūkantiems žmonėms. Naujai išdėžtas, nauji baldai, užuolaidos, šaldytuvas, virtimo krosnis, oro kondicionieriai, Marquette Rd. & 66 Pl.
Tel. 708-656-6599.

Tai - Jūsų laikraštis
DRAUGAS
THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY

Slaugos paslaugos
Priimame gyventi žmogų su maistiniu, priežiūra arba slauga.
Geros sąlygos, rūpestinga priežiūra, žema kaina.
Tel. 773-259-9780, Loreta.
Galima palikti žinutę.

Namų remonto ir statybinės paslaugos

Amber construction Co.
Dengiami stogai, kalamas „siding“, atliekami cemento, „plumbing“ bei kiti namų remonto darbai.
„Licensed, insured, bonded“
Skambinti Sigitui, tel. 773-767-1929.

STASYS CONSTRUCTION
Stalūs darbai, rūšių, vonių ir virtuvų įrengimas; priestatai; keramikos plytelės, „sidings“, „soffits“, „decks“, „gutters“, plokštės ir „shingle“ stogai; cementas, dažymas. Turiu darbo draudimą.
S. Benetis, tel. 630-241-1912

A & S 24 HRS, 7 DAYS
773-631-1833
312-371-1837
FREE ESTIMATE
Apšildymo ir šaldymo sistemų visapusiškas aptarnavimas ir instaliacija
Vandens šildytuvai
Kaminai
Gariniai boileriai
Centrinė šaldymo sistema

„ADEL“ WOODWORK
gaminame spintelese televizoriams, barus, knygų lentynas, virtuvinius ir kitokius baldus.
Tel. 815-886-9006

ANDRIUS CONSTRUCTION
Stogai, priestatai, „basement“, virtuvės, spintelės, vonios, plytelės, langai, durys, laiptai, turėklai, grindys, san technika, elektrika ir t.t.
Tel. 630-794-0515;
630-853-8062 (mob.)

ELEKTROS ĮVEDIMAI-PATAISYMAI.
Turiu Čikagos miesto leidimą. Dirbu užmiestyje. Dirbu greitai, garantuoti ir sažiningai.
773-779-3313
KLAUDIJUS PUMPUTIS

Rūšių, virtuvų ir vonių įrengimas, keramikos plytelės, grindys, dažymai iš lauko ir vidaus.
Tel. 708-289-0987 (mob.);
708-460-9338, Gintaras.

„ADEL“ WOODWORK
gaminame spintelese televizoriams, barus, knygų lentynas, virtuvinius ir kitokius baldus.
Tel. 815-886-9006

Parduoda

Oak Lawn gražioje vietoje parduodamas 2 mieg., 2 vonių, 2 garažų „condominium“.
Tel. 708-425-5983.

Parduodu 3 miegamųjų, 1.800 kv. pėdų namą netoli Vilniaus, Nemenčinės plente. Pastatytas 1997 m. amerikiečių.
Tel. 480-488-2247.

„Draugo“ skelbimų skyrius
Tel. 1-773-585-9500

Discounted Airline tickets from New York and Chicago to Vilnius
Fregata Travel
250 West 57 Street, New York, NY 10107. Tel. 212-541-5707.

Parduodamas 3 kambarių butas Kaune (Lietuvoje), miesto centre. II aukštas, uždaras kiemas mašinoms statyti. Skambinti JAV 708-562-2410, kviesti Gertrūda; Lietuvoje 011-370686-84400.

„Collision Experts“ (Stanevičių šeimos bižnis nuo 1959 m.) Remontuojame ir parduodame automobilius.
2637 W. 47 St., Chicago.
Tel. 773-523-1249.

CERTIFIED DENTAL ASSISTING PROGRAM



Teirautis tel.:

847-401-3200

- DENTAL ASSISTANT
- ADA CODES
- COMPUTER ENTRY
- Teorijos ir praktikos užsiėmimus veda specialistai, turintys ilgametę patirtį
- Padedame sudaryti reziumė ir praeiti interviu
- Padedame įsidarbinti
- Mokslas trunka 2 mėnesius
- Mūsų mokykla siūlo dantisto padėjėjo vienintelius kursus, praktiką atliekant stomatologijos klinikoje.

195 Arlington Heights Road, Suite 160 Buffalo Grove, IL 60089



KEPKYLA IR DELIKATESAI
6216 W. Archer Ave., Chicago, IL 60638
Tel. 773-581-8500

- Lietuviška duona ir ragučiai
- Vestuviniai ir įvairūs tortai
- Lietuviškas maistas - „catered“
- Siunčiame mūsų produktus UPS
- Atidaryta 7 dienas savaitėje



KAVINĖS
Kepyklos produktai ir užkandžiai miesto cen-
350 N. Clark, Chicago, IL 60610
312-644-7750
pirm. - penkt. nuo 6:30 v.r. iki 5:30 v.p.p.
608 W. Roosevelt, Chicago, IL 60607
312-957-1994
pirm. - penkt. nuo 6:30 v.r. iki 5:30 v.p.p.
šešt. nuo 8 v.r. iki 2 v.p.p.



Always With Flowers

- Gėlės į Lietuvą (1-2 biznio dienos)
- Vestuvines ir progines puokštes (vestuvinių puokščių konsultavimas - nemokamas)
- Salų, stalų ir bažnyčių dekoravimas įvairiomis progoms su 20% nuolaida
- Krepešiai ir vainikai laidotuviams
- Žolių ir kapų tvarkymas
- Savaitgaliais dirbame PLC Lemonte 9 v.r.-2 v.p.p.
- Pristatome JAV, Lietuvoje ir pasaulyje
- www.alwayswithflowers.com

8015 W. 79 St. Justice, IL 60458; Tel. 888-594-6604

Paslaugos fotografams

MARQUETTE PHOTO SUPPLY

REKLMENYS FOTOGRAFAMS IR MĖGĖJAMS

Pirkdami pas mus, daug su-
taupysite. Pasinaudokite
mūsų patogiu „lay-away“
planu. Atliekame visus foto
laboratorijos darbus.

Darbo val.: kasdien nuo 8
v.r. iki 6 v.v.; šeštadieniais
nuo 8 v.r. iki 4 v.p.p.;
sekmadieniais uždaryta.
Antradieniais ir trečiadieniais
susikabinsite lietuviškai.
3314 W. 63 St.
Tel. 773-776-8998

Ivairios paslaugos

PARDAVIMAS IR TAISYMAS
MIGLINAS TV
GERCA ATSTOVYBE
2346 W. 69th Street
Tel. 773-776-1486

Draudimo paslaugos

STATE FARM INSURANCE
DRAUDIMAI
Automobilio, namų,
gyvybės ir sveikatos
Agentė Barbara Murray
Prašykite Rasos - kalba lietuviškai
5710 W. 95 St., Oak Lawn, IL
708-423-5900

STATE FARM INSURANCE
AUTOMOBILIO, NAMŲ, SVEIKATOS IR GYVYBĖS DRAUDIMAS
Agentas Frank Zapolsis ir Of. Mgr. Aukštas S. Kane kalba lietuviškai.
FRANK ZAPOLIS
3208 1/2 West 95th Street
Tel. 708-424-8654/773-581-8654

Kirpėjų paslaugos

Salone „Miražas“ kirpėja SKIRMANTĖ tvarko plaukus vyrams ir moterims. Susitarus, atvyksta į kliento namus. Salone „Miražas“ tel. 708-598-8802; namų tel. 708-612-9524.

KIRPĖJA, turinti didelę darbo patirtį, kirpa vyrus ir moteris, atlieka cheminį sušukavimą, dažo plaukus, antakius, blakstienas. Pagal pageidavimą atvyksta į kliento namus.
Tel. 773-918-0851;
773-844-3649, Regina

Kirpėja NIJOLĖ siūlo savo paslaugas: kirpa vyrus ir moteris, atlieka cheminį sušukavimą, dažo plaukus, antakius ir blakstienas.
Tel. 708-351-1666.

NEKILNOJAMASIS TURITAS

Century 21
Constock Realty, Group
DAIVA JUKNIENE
Realtor
• Nekilnojamojo turto pirkimas ir pardavimas, nuoma
• Nemokama kvalifikuota rinkos analizė ir įkainavimas
• Nemokamos konsultacijos, susijusios su nekilnojamojo turto
• Tarpininkavimas gaunant paskolą
Business 630-961-2766 ext 34
Tel. (mob.) 630-400-2848
E-mail: daivajukna@yahoo.com

Audrius Mikulis
Tel.: 630-205-9262
Pager: 773-260-3404
E-mail: amikulis@usa.com
Ivairūs nekilnojamas turtas:
• Nemokamas įkainavimas
• Nemokama rinkos analizė
• Pirkimas
• Pardavimas
• Surandame optimaliausią finansavimą

Century 21
Pro-Team
Bus.: 708-361-0800
Voice Mail: 773-854-7820
Fax: 708-361-9618
E-mail: d.l.mayer@worldnet.att.net
DANA ŠČERBAITE MAYER
Jei norite parduoti ar pirkti namus mieste ar priemiestiuose, kreipkitės į DANUTĘ MAYER. Profesionaliai ir sąžiningai patarnauja nuo 1986 m. Nuosavybų įkainavimas veltui.

Drake Did It Again!
Profesionalus asmeninis patarnavimas. Patarnauja mieste ir priemiestiuose. Nemokamas nekilnojamojo turto įkainavimas. Prieš parduodant ar perkant, kreipkitės į Drake Realtor
Office: 630-325-2800
Mobile: 630-745-7593
Fax: 630-325-7010

Century 21 Accent Homefinders
9201 S. Cicero
Oak Lawn, Illinois 60453
Business 708-423-9111
Voice Mail 708-233-3374
Fax 708-423-9235
Pager 312-707-6120
Res. 708-423-0443
ASTA T. MIKUNAS
Profesionaliai ir sąžiningai patarnauja įvairių nuosavybų pirkime ir pardavime mieste ir priemiestiuose.

GREIT PARDUODA
Landmark properties
Bus. 773-229-8761
Res. 708-425-7160
Mobil 773-590-0205
Pager 630-314-4330

RIMAS STANKUS
• Čikagoje ar priemiestiuose
• Greitas ir sąžiningas patarnavimas
• Nuosavybų įkainavimas veltui
• Tarpininkavimas gaunant paskolą
• Pensininkams nuolaida

Teiku paslaugas parduodant ar perkant namus, butus, žemėsplotą, veltui įkainojų nekilnojamojo turto. Galu tarpininkauti gaunant finansinę paskolą.

O'FLAHERTY REALTORS & BUILDERS, Inc.
Kompanija pagal jūsų užsakymą stato naujus namus.
GRAŽINA JONAVICIENĖ
708-430-1000
708-598-6501
mob. 708-203-5242
jonavicius@home.com

„Draugo“ skelbimų skyrius
Tel. 1-773-585-9500

Century 21
Dennis, Inc.
Lolita Rasimavičiūtė
REALTOR
4705 S. Gilbert Ave.
LaGrange, IL 60525
• Mielai atsakysiu į visus su nekilnojamojo turto susijusius klausimus.
• Padėsiu ne tik įsigyti ar parduoti nuosavbę, bet ir gauti finansavimą bei atlikti rinkos analizę.
Tel. 708 612 8573 mob.
E-mail: lolita.rasima@century21.com

citimortgage
Vytas Keblys
Loan Consultant
• Namų finansavimas visoje Amerikoje
• Labai prieinamos sąlygos
• Greitas ir tobulas patarnavimas
• Skambinkite man šiandien:
Nemokamai: (888)-733-9070
vytas.keblys@citigroup.com



There are a number of reasons why our Airbus A340 is the ultimate in comfort and convenience. Economy Extra, our new class of service, offers its own separate cabin with plenty of room to work or relax. While every seat in all three classes has been newly designed and features an individual video screen. Of course, the sense of well being you'll feel when flying on this sophisticated new aircraft is more than just the result of enhanced comfort, space and amenities. It's also the result of an enhanced quality of service you'll find only on SAS. To find out more call your Travel Agent or SAS at 1-800-221-2350.
www.scandinavian.net

It's Scandinavian
SAS

MAZEIKA TRAVEL
4724 W. 103 rd ST. OAK LAWN, IL 60453 • 708-422-7900
KELIONŲ IR ATOSTOGŲ AGENTŪRA • WWW.MAZEIKA.COM
BICENT INSURANCE AGENCY
4315 W. 63 rd St, CHICAGO, IL 60629 • 773-735-3400
4724 W. 103 rd ST., OAK LAWN, IL 60453 • 708-422-3922
DRAUDIMO AGENTAI

PERSIUNČIAME Į LIETUVĄ REMONTUOJAME PARDUODAME
autotrade
VIAIRIŠKAS PIRKIMAS BŪDAI
PADEDAME ĮSIGYTI AUKCIONUOSE
TEL: 708-599-9680, 630-774-1192

Valgyk kugelį!
LIETUVIŠKA BULVIŲ TARKAVIMO MAŠINA TIK \$85.
Persiunčiame į 48 valstijas UPS paštu.
Tel. 773-875-6232.
Suteikiama 1 metų garantija.
3536 W. 160 St., Markham, IL 60426. Gyvenantiems Čikagoje, pristatymas savaitgaliais į namus - NEMOKAMAS

Lietuvos vyskupai — apie visuomenės ir Bažnyčios nuostatus

Atkelta iš 1 psl.

už lyties keitimo operacijas, nors tokia pagalba suinteresuoti gal tik koks penkiasdešimt žmonių, negi tai svarbiau už žemdirbių protestus ir nevykstantią žemės ūkio reformą? Stebėjosi kardinolas.

Spaudos konferencijoje dalyvavęs Kauno arkivyskupas Sigitas Tamkevičius informavo, kad Lietuvoje nuspręsta įvesti diakonų tarnystę. Susipažinta su Vokietijos, Anglijos, Olandijos patyrimu, parengtas statusas. Jį patvirtins Vatikane, bus pradėtas diakonų rengimas. Numatytos 4 metų studijos. Turintiems aukštąjį išsilavinimą

jos bus trumpesnės. Kandidatus į diakonus parinks Bažnyčios vadovybė, rekomendavus bendruomenei.

Parentami bus kiek vyresnio amžiaus žmonės, turintys šeimyninio gyvenimo patyrimą ir gavę žmonos sutikimą. Žmona diakono tarnystėje — svarbiausia pagalbininkė.

Telšių vyskupas Jonas Boruta informavo, kad į naująjį apeigyną yra įtrauktos ir kūno sudegimo formulės, tačiau pirmenybė Katalikų Bažnyčiai ir toliau teikia kūno laidojimui.

Žurnalistas paklausus, kaip vyskupai vertina Vilniaus savivaldybės sprendimą privati-

zuoti pastatą, kuris buvo nuomojamas dzenbudistams jų šventyklai, kardinolas A. J. Backis išreiškė apgailestavimą.

Jis pabrėžė, kad Katalikų Bažnyčia mezza dialogą su budistais, todėl šios mažos bendruomenės išvairymas iš jų puoselėtos šventyklos yra skaudus.

Kardinolas pažymėjo, kad čia kyla problemų ir teisingumo požiūriu, juk dzenbudistai pastatą suremontavo savo lėšomis.

Arkivyskupas S. Tamkevičius pridūrė, jog tai ne pirmas atvejis, kai valdžios institucijos nepaiso religinių bendruomenių, stokojama pagarbos sakralioms vietoms ir darbams.

Prisikėlimo bažnyčios atstatymo

atstatymą į Lietuvos tūkstantmečio paminėjimo programą, kuri bus vykdoma iki 2009 metų, tada gautume 5 mln. litų, kalbėjo V. Grigaravičius. Visus atstatymo darbus tikimasi užbaigti po 5 metų.

draugiškumo ženklas

čiais susitiko su krašto apsaugos ministru Linu Linkevičiumi, kariuomenės vadu generolu majoru Jonu Kronkaiciu, Lietuvos didžiojo kunigaikščio Algirdo mechanizmojo pėstininkų bataliono kariais.

Algirdo batalionas — pirmasis Lietuvoje, pasirengęs vykdyti operacijas už šalies ribų pagal Šiaurės Atlanto sutarties 5-ąjį straipsnį.

Per vienos dienos vizitą sve-

Valdžia ir Bažnyčia

atsitarnauja

atstatymą į Lietuvos tūkstantmečio paminėjimo programą, kuri bus vykdoma iki 2009 metų, tada gautume 5 mln. litų, kalbėjo V. Grigaravičius.

Žurnalistas paklausus, kaip vyskupai vertina Vilniaus savivaldybės sprendimą privati-

zuoti pastatą, kuris buvo nuomojamas dzenbudistams jų šventyklai, kardinolas A. J. Backis išreiškė apgailestavimą.

Jis pabrėžė, kad Katalikų Bažnyčia mezza dialogą su budistais, todėl šios mažos bendruomenės išvairymas iš jų puoselėtos šventyklos yra skaudus.

Kardinolas pažymėjo, kad čia kyla problemų ir teisingumo požiūriu, juk dzenbudistai pastatą suremontavo savo lėšomis.

Arkivyskupas S. Tamkevičius pridūrė, jog tai ne pirmas atvejis, kai valdžios institucijos nepaiso religinių bendruomenių, stokojama pagarbos sakralioms vietoms ir darbams.

Žurnalistas paklausus, kaip vyskupai vertina Vilniaus savivaldybės sprendimą privati-

zuoti pastatą, kuris buvo nuomojamas dzenbudistams jų šventyklai, kardinolas A. J. Backis išreiškė apgailestavimą.

Jis pabrėžė, kad Katalikų Bažnyčia mezza dialogą su budistais, todėl šios mažos bendruomenės išvairymas iš jų puoselėtos šventyklos yra skaudus.

Kardinolas pažymėjo, kad čia kyla problemų ir teisingumo požiūriu, juk dzenbudistai pastatą suremontavo savo lėšomis.

Arkivyskupas S. Tamkevičius pridūrė, jog tai ne pirmas atvejis, kai valdžios institucijos nepaiso religinių bendruomenių, stokojama pagarbos sakralioms vietoms ir darbams.

Žurnalistas paklausus, kaip vyskupai vertina Vilniaus savivaldybės sprendimą privati-

zuoti pastatą, kuris buvo nuomojamas dzenbudistams jų šventyklai, kardinolas A. J. Backis išreiškė apgailestavimą.

Jis pabrėžė, kad Katalikų Bažnyčia mezza dialogą su budistais, todėl šios mažos bendruomenės išvairymas iš jų puoselėtos šventyklos yra skaudus.

Kardinolas pažymėjo, kad čia kyla problemų ir teisingumo požiūriu, juk dzenbudistai pastatą suremontavo savo lėšomis.

Arkivyskupas S. Tamkevičius pridūrė, jog tai ne pirmas atvejis, kai valdžios institucijos nepaiso religinių bendruomenių, stokojama pagarbos sakralioms vietoms ir darbams.

Žurnalistas paklausus, kaip vyskupai vertina Vilniaus savivaldybės sprendimą privati-

zuoti pastatą, kuris buvo nuomojamas dzenbudistams jų šventyklai, kardinolas A. J. Backis išreiškė apgailestavimą.

Jis pabrėžė, kad Katalikų Bažnyčia mezza dialogą su budistais, todėl šios mažos bendruomenės išvairymas iš jų puoselėtos šventyklos yra skaudus.

Kardinolas pažymėjo, kad čia kyla problemų ir teisingumo požiūriu, juk dzenbudistai pastatą suremontavo savo lėšomis.

Arkivyskupas S. Tamkevičius pridūrė, jog tai ne pirmas atvejis, kai valdžios institucijos nepaiso religinių bendruomenių, stokojama pagarbos sakralioms vietoms ir darbams.

Žurnalistas paklausus, kaip vyskupai vertina Vilniaus savivaldybės sprendimą privati-

zuoti pastatą, kuris buvo nuomojamas dzenbudistams jų šventyklai, kardinolas A. J. Backis išreiškė apgailestavimą.

Jis pabrėžė, kad Katalikų Bažnyčia mezza dialogą su budistais, todėl šios mažos bendruomenės išvairymas iš jų puoselėtos šventyklos yra skaudus.

Kardinolas pažymėjo, kad čia kyla problemų ir teisingumo požiūriu, juk dzenbudistai pastatą suremontavo savo lėšomis.

VILNIUS 2003

KELIONĖS į DAINŲ ir ŠOKIŲ ŠVENTĘ
FINNAIR ir kitomis oro linijomis iš įvairių JAV miestų.
Grupės ir pavieniai keliautojai
PIGIAUSIOS KAINOS !!!



40-24 235th Street Douglaston, NY 11363
Tel. 718-423-6161 1-800-77-VYTIS
Fax. 718-423-3979
E-mail: vyttours@earthlink.net
Web site: www.vyttours.com

ATSTOVYBĖ ČIKAGOJE

Rita Penčyliienė - Tel/fax 708-923-0280
E-mail: pencylar@comcast.net
Bronė Barakauskienė - Tel 708-403-5717
Fax 708-403-4414
E-mail: broneb@aol.com

DĖMESIO! DĖMESIO!
Neseniai atvykote, leiskite
darbo ar buto, tačiau
skelbtis laikraštyje bran-
giai kainuoja? Ne bėda.
DRAUGAS jūsų skelbimą
išspausdins nemokamai.
Tereikia paskambinti
tel. 773-585-9500 ar
užsukti į DRAUGO admin-
istraciją adresu 4545 W.
63 St., Chicago,
IL 60629.

DRAUGO biuletenis
TURGUS
773-585-9500 • FAX 773-585-8284

vardas _____
pavardė _____
adresas _____
miestas _____
telefonas _____

MAŪO NEMOKAMAS SKELBIMAS

Siųskite paštą arba faksu:
DRAUGAS
4545 W. 63rd St.
Chicago, IL 60629

* Lietuva priimta į „Ža-
liosios kortos“ sistemą. Jei
valstybė sugebės įvykdyti fi-
nansines garantijas, 11 Lietu-
vos draudimo bendrovių nuo
spalio mėnesio galės prekiauti
savomis „žaliosiomis kortomis“ —
44 valstybės dabar galio-
jančiais transporto priemonių
valdytojų civilinės atsakomybės
draudimo polisais. Motorinio
biuro direktorius Algimantas
Krizinauskas numato gerus
balsavimo rezultatus „Žaliosios
kortos“ biurų generalinėje
asamblėjoje. Jis pabrėžia, kad
tokiu atveju pajamos iš „žaliųjų
kortų“, sudarancios dešimtis
milijonų litų, nebeiškeliaus į

CAROLINA JANITORIAL, Inc.
1-708-415-1211 • 1-708-837-8904
Kviesti Eugenijų
kalba lietuviškai
viešbučių kambarių tvarkymas
ir padavėjos

IVA
1-708-499-9861
kalba lenkiškai, angliskai,
Darbai įvairūs

1-773-804-0500
lenkiškai, rusiškai
Vairuotojų teisės - CDL
6105 W. Belmont, Chicago, IL

TERESA
1-773-545-3795
kalba lenkiškai, angliskai,
Darbai įvairūs

MARINA
1-847-329-0202
kalba rusiškai, angliskai
namų, viešbučių, parduotuvių
valymas • vizų pratęsimas • "aid
to tax payer" informacija dėl takso
mokejimo • vaikai ir seneliai

TURGUS
Valentinas Krumpis

NIKA
1-773-583-5888 — kalba lenkiškai,
angliškai
3411 N. Pulaski
Seneliai, vaikai

HALINA
1-708-453-5853 — kalba lenkiškai,
angliškai
Įvairūs darbai

LEONID
2881 N. Milwaukee
1-773-395-8820
kalba rusiškai, angliskai
Įvairūs darbai

CHEPOV'S
Domestic Agency, Inc.
1-847-803-6439
kalba rusiškai, angliskai
vaikai ir seneliai

Kviečiame moteris darbams pilnai ir
nepilnai darbo savaitę gyvenamųjų
patalpų valymui. Mokame grynais
kiekviena diena.
Minute Maid 7562 N. Milwaukee,
Chicago, IL 60631. 1-847-647-
0433. Kalbame ir rusiškai. Klausiti
Jurijaus arba Leonido.

1-773-838-1770
lenkiškai, angliskai, rusiškai
Vairuotojų teisės - CDL

* Šiais metais 750-ųjų
metų jubiliejų švenčiančioje
Palangoje, Jūratės ir Kastyčio
aikštėje, buvo žadėta pagrindi-
nė kurorto naujiena — gintaro
pilis. Deja, sumanymas žlugo,
prasidėjus Palangos architektų
gincams dėl statinių parinktos
vietos. Pasak viešosios istaigos
„Vasaros sostinė“ direktoriaus
Sauliaus Vaičiūlio, sumanymo
kol kas galutinai neatsisakyta,
gali būti, kad po vasaros žadėta
gintaro pilis iškilis privačioje že-
mės valdoje. (LR-Elta)

* Šiais metais 750-ųjų
metų jubiliejų švenčiančioje
Palangoje, Jūratės ir Kastyčio
aikštėje, buvo žadėta pagrindi-
nė kurorto naujiena — gintaro
pilis. Deja, sumanymas žlugo,
prasidėjus Palangos architektų
gincams dėl statinių parinktos
vietos. Pasak viešosios istaigos
„Vasaros sostinė“ direktoriaus
Sauliaus Vaičiūlio, sumanymo
kol kas galutinai neatsisakyta,
gali būti, kad po vasaros žadėta
gintaro pilis iškilis privačioje že-
mės valdoje. (LR-Elta)

* Šiais metais 750-ųjų
metų jubiliejų švenčiančioje
Palangoje, Jūratės ir Kastyčio
aikštėje, buvo žadėta pagrindi-
nė kurorto naujiena — gintaro
pilis. Deja, sumanymas žlugo,
prasidėjus Palangos architektų
gincams dėl statinių parinktos
vietos. Pasak viešosios istaigos
„Vasaros sostinė“ direktoriaus
Sauliaus Vaičiūlio, sumanymo
kol kas galutinai neatsisakyta,
gali būti, kad po vasaros žadėta
gintaro pilis iškilis privačioje že-
mės valdoje. (LR-Elta)

* Šiais metais 750-ųjų
metų jubiliejų švenčiančioje
Palangoje, Jūratės ir Kastyčio
aikštėje, buvo žadėta pagrindi-
nė kurorto naujiena — gintaro
pilis. Deja, sumanymas žlugo,
prasidėjus Palangos architektų
gincams dėl statinių parinktos
vietos. Pasak viešosios istaigos
„Vasaros sostinė“ direktoriaus
Sauliaus Vaičiūlio, sumanymo
kol kas galutinai neatsisakyta,
gali būti, kad po vasaros žadėta
gintaro pilis iškilis privačioje že-
mės valdoje. (LR-Elta)

* Šiais metais 750-ųjų
metų jubiliejų švenčiančioje
Palangoje, Jūratės ir Kastyčio
aikštėje, buvo žadėta pagrindi-
nė kurorto naujiena — gintaro
pilis. Deja, sumanymas žlugo,
prasidėjus Palangos architektų
gincams dėl statinių parinktos
vietos. Pasak viešosios istaigos
„Vasaros sostinė“ direktoriaus
Sauliaus Vaičiūlio, sumanymo
kol kas galutinai neatsisakyta,
gali būti, kad po vasaros žadėta
gintaro pilis iškilis privačioje že-
mės valdoje. (LR-Elta)

* Šiais metais 750-ųjų
metų jubiliejų švenčiančioje
Palangoje, Jūratės ir Kastyčio
aikštėje, buvo žadėta pagrindi-
nė kurorto naujiena — gintaro
pilis. Deja, sumanymas žlugo,
prasidėjus Palangos architektų
gincams dėl statinių parinktos
vietos. Pasak viešosios istaigos
„Vasaros sostinė“ direktoriaus
Sauliaus Vaičiūlio, sumanymo
kol kas galutinai neatsisakyta,
gali būti, kad po vasaros žadėta
gintaro pilis iškilis privačioje že-
mės valdoje. (LR-Elta)

* Šiais metais 750-ųjų
metų jubiliejų švenčiančioje
Palangoje, Jūratės ir Kastyčio
aikštėje, buvo žadėta pagrindi-
nė kurorto naujiena — gintaro
pilis. Deja, sumanymas žlugo,
prasidėjus Palangos architektų
gincams dėl statinių parinktos
vietos. Pasak viešosios istaigos
„Vasaros sostinė“ direktoriaus
Sauliaus Vaičiūlio, sumanymo
kol kas galutinai neatsisakyta,
gali būti, kad po vasaros žadėta
gintaro pilis iškilis privačioje že-
mės valdoje. (LR-Elta)

* Šiais metais 750-ųjų
metų jubiliejų švenčiančioje
Palangoje, Jūratės ir Kastyčio
aikštėje, buvo žadėta pagrindi-
nė kurorto naujiena — gintaro
pilis. Deja, sumanymas žlugo,
prasidėjus Palangos architektų
gincams dėl statinių parinktos
vietos. Pasak viešosios istaigos
„Vasaros sostinė“ direktoriaus
Sauliaus Vaičiūlio, sumanymo
kol kas galutinai neatsisakyta,
gali būti, kad po vasaros žadėta
gintaro pilis iškilis privačioje že-
mės valdoje. (LR-Elta)

DRAUGAS, 2003 m. gegužės 31 d., šeštadienis

7

A+A ELENA DRYZA — DANILIAUSKAS

Mirė 2003 m. gegužės 29 d.

Gyveno Oak Brook, IL, anksčiau Brighton Park.

Gimė Jurbarkė, Lietuvoje.

Amerikoje išgyveno 54 metus.

Nuliūdę liko: duktė Elytė su vyru Sam Volpendesto;
duktė Lillian su vyru David Kantowski; sūnus Edward;
anūakai — Aaron, Michael ir Anthony; brolis Juozas Da-
niliauskas; sesuo Genovaitė Stropaitienė; sūnėnai, duk-
terėčiai su šeimomis Lietuvoje ir Amerikoje.

Velionė pašarvota sekmadienį, birželio 1 d. nuo 3
v.p.p. iki 9 v.v. Gaidas-Daimid laidojimo namuose, 4330
S. California Ave., Chicago, IL.

Laidotuvės įvyks pirmadienį, birželio 2 d. Iš laidoji-
mo namų 9:30 val. ryto velionė bus atlydėta į Švč. Mer-
gelės Marijos Nekalto Prasidėjimo bažnyčią, kurioje 10
val. ryto bus aukojamos šv. Mišios už jos sielą. Po Mišių
velionė bus palaidota Šv. Kazimiero lietuvių kapinėse.

Nuoširdžiai kviečiame gimines, draugus ir pažįsta-
mus dalyvauti šiose laidotuvėse.

Nuliūdę artimieji.

Laidot. direkt. Gerald F. Daimid. Tel: 773-523-0440

Būkime pažįstami!

Neseniai atvažiavusiems, norintiems skaityti DRAUGĄ,
siųsime jį 1 mėn. nemokamai. Praneškite savo vardą,
pavardę, adresą ir telefono numerį raštu (DRAUGAS, 4545
W. 63 St., Chicago, IL 60629) arba telefonu 773-585-9500.
Būkime pažįstami!

vardas, pavardė _____

adresas _____

miestas, valstija, zip _____

telefono numeris _____

TAI — JŪSŲ LAIKRAŠTIS!

DRAUGAS
THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY

LIETUVIŲ LAIDOTUVIŲ DIREKTORIŲ SAJUNGA

Turi laidotuvių patalpas visose Čikagos miesto
apylinkėse ir priemiesčiuose
Patarnavimas 24 val.

LACK & SONS

FUNERAL DIRECTORS

HICKORY HILLS, 9236 S. ROBERTS ROAD

MARQUETTE PARK, 6541 S. KEDZIE AVE.

ORLAND PARK, 9900 W. 143 St.

ALL PHONES

1-708-430-5700

PETKUS & SON FUNERAL DIRECTORS

BRIGHTON PARK 4330 S. CALIFORNIA

MARQUETTE PARK 2533 W. 71 St.

CICERO 5940 W. 35 St.

LEMONT, 12401 S. ARCHER AVE. (& DERBY RD.)

EVERGREEN PARK, 2929 W. 87 St.

TINLEY PARK, 16600 S. OAK PARK AVE.

ALL PHONES

CHICAGO 1-773-476-2345

NATIONWIDE TOLL FREE (nemokamas)

Tel. 1-800-994-7600

www.petkusfuneralhomes.com

GAIDAS - DAIMID

FUNERAL DIRECTORS

Directors of Eudeikis Funeral Home (EST 1908)

GERALD F. DAIMID

4330 So. California

10727 S. Pulaski Rd.

5948 S. Archer Ave.

5200 W. 95 St.

Oak Lawn, IL

9900 W. 143 St.

Orland Park, IL

12401 S. Archer Ave.

(& Derby Rd.)

ALL PHONES

1-773-523-0440

ČIKAGOJE IR APYLINKĖSE

Visi ateitininkai — kviečiami į Ateitininkų šeimos šventę birželio 8 d., sekmadienį. Mišios bus 9 val. r. Palaimintojo Jurgio Matulio misijos bažnyčioje, iškilmingas posėdis — 10:30 val. r. Pasaulio lietuvių centre. Renkames uniformuoti. Po posėdžio moksleiviai ateitininkai atliks vaidinimą „Juozas“.

Lietuvos Vyčių Amerikos Vidurio vakarų apygardos susirinkimas bus šeštadienį, birželio 7 d., Šv. Kazimiero seselių motiniškame name, 2601 W. Marquette Rd. Vyčiai renkasi 9 val. r. šv. Mišiom, kurios bus 9:30 val. r. Šv. Kazimiero seselių koplyčioje. Po Mišių bus kavutė ir susirinkimas, vėliau — pietūs. Pietums vietas užsisakyti, skambinant Anei Pocienei 708-636-6837. Susirinkimą globoja Lietuvos Vyčių 112 kuopa. Kviečiami dalyvauti visi vyčių kuopų nariai.

Čikagos ir apylinkių Nekalto Prasidėjimo M. Marijos seselių rėmėjų susirinkimas bus birželio 1 d., sekmadienį. Prasidės šv. Mišiomis 8 val. ryte, Šv. M. Marijos Gimimo parapijos bažnyčioje Marquette Parke, o tuojau po Mišių susirinkimas vyks parapijos salėje. Visi rėmėjai ir svečiai maloniai kviečiami.

Ateitininkų namų gegužinė bus sekmadienį, birželio 8 d. Ateitininkų namų ažuolyne. Pradžią 12 val. Bus skanūs pietūs, muzika, gera nuotaika. Lietuviškoji visuomenė kviečiama praleisti malonią popietę gražioje gamtoje.

Marquette Park BALFo 5 skyrius primena, kad sekmadienį, birželio 8 d., po 10:30 val. r. Mišių, parapijos salėje visus kviečia pasivaikinti cepelinų pietumais.

Birželio 15 d., sekmadienį, po lietuviškų Mišių (10:30 val. r.), prie šalia Nekalto M. Marijos Prasidėjimo bažnyčios pastatyto lietuviško kryžiaus (Brighton Parke) bus paminėti birželio 14 d. trėmimai. Visi kviečiami susirinkti ir pagerbti lietuvių tautos kanciją.

Moterų sąjungos #20 kuopa birželio 8 d., sekmadienį, po 10:30 val. ryto Mišių, Mergelės Marijos Nekalto Prasidėjimo parapijos salėje, Brighton Parke, ruošia cepelinų pietus. Visi nuoširdžiai kviečiami atvykti ir pasivaikinti.

Vytauto Didžiojo šaulių rinktinė šį sekmadienį, birželio 1 d., 12 val., Šaulių namuose, 2417 W. 43rd Stgr., ruošia linksmą gegužinę. Gros ir dainuos Algimantas Barniškis, bus įvairaus maisto, laimės šulinys. Visi kviečiami pasilinksinti.

„Seklyčioje“ birželio 4 d., 2 val. p.p., trečiadienio popietės programoje kalbės rašytoja poetė Nijolė Jankutė-Užabienė. Daug keliavusių, aplankiusių ir tolimus kraštus, savo keliones aprašiusi knygoje „Atvirukai“, šį kartą klausytojus supažindins su tolimąja Australija. Turėsime progą pamatyti ir vaizdžiuos. Visi maloniai kviečiami ir laukiami. Atvykite, linksmai praleiskite trečiadienio popietę!

Čikagoje ir apylinkėse vykstančių renginių kalendorių spausdinsime ateinančios savaitės viduryje. Paskubėkite atsitiesti savo renginių datas iki antradienio ryto.

Prieš kelionę į Dainų ir šokių šventę Lietuvoje, tautinis ansamblis „Grandis“ ruošia koncertą, kuriame parodys šokius iš artojančios šventės. Kviečiami visi — jauni ir seni — atvykti į koncertą birželio 14 d., šeštadienį, 6:30 val. vak., Pasaulio lietuvių centre — Lietuvių fondo (sporto) salėje. Vietas užsisakyti skambinant Loretai Jucienei tel. 708-478-8063 iki antradienio, birželio 10 d.

„Židinio“ pamaldos su šv. Mišių auka Sekminių išvakarėse, šeštadienį, birželio 7 d., 4 val. p.p., t. jezuitų koplyčioje, prie Jaunimo centro, Čikagoje. Prašysime, kad Šviesos, Įkvėpimo ir Meilės Dvasia atnaujintų mus pačius, kurie susirinkime, taip pat Lietuvą. Bažnyčią ir visą pasaulį. Visi nuoširdžiai kviečiami.

Ina Bertulytė-Bray, gyvenanti Seattle, WA, lankėsi Čikagoje ir Lituanistikos tyrimo bei studijų centre atrinko savo tėvo, kompozitoriaus Juozo Bertulio, kūrybinę medžiagą. Šm. pradžioje Kaune veikianti „Petrionio“ leidykla išleido komp. J. Bertulio kūrinių fortepijonui leidinį. Numatoma išleisti dar keletą jo kūrybos leidinių.

Dr. Arūnė Arbauskaitė, Klaipėdos universiteto profesorė, atvykusi į Čikagą, keletą dienų praleido Lituanistikos tyrimų ir studijų centro archyvuose, rinkdama medžiagą savo rašomai knygai apie pabėgėlių stovyklose Vokietijoje gyvenusių lietuvių.

Tapybos ant šilko pamoka Balzeko muziejuje. Birželio 7 d., sekmadienį, nuo 11:30 v. r. iki 1:30 v. p. p. išreikšti save ypatingu tapybos ant šilko būdu mokins ir savo patirtim dalinsis dailininkė — tekstilininke Lina Gutauskienė. Pamokos metu vyks pažintis su tradicine tapybos ant šilko technika, kuomet šilkas, ištemptas ant porėmio ir piešinys išgaunamas naudojant gutą. Tapoma specialiais dažais. Dalyvaujantiems bus suteikta galimybė patiems išbandyti šį tapybos būdą, pradedant šilko paruošimu ir baigiant savo pačių sukurtu meniniu šilko kūriniu.

DOVANA STASIO DŽIUGO KNYGŲ FONDUI

Dana ir inž. Jonas Kaunai, gyv. Downers Grove, IL, gimnazičiams Onai (Jucevičiūtei) ir Alfonsui Nutautams mirus, jiems palikta skaitlinga knygomis ir įvairiais leidiniais namų biblioteką dovanojo St. Džiugo knygų fondui.

Nutautai buvo nuoširdūs ir dosnūs lietuviškos knygos rėmėjai. Ypač A. Nutautas, kuris nuo pat atvykimo į JAV pirkdavo kiekvieną išleistą lietuvišką knygą: ar ji buvo išleista pirmosios lietuvių emigrantų kartos, ar antrosios. Per visą savo gyvenimą Nutautas sukaupė apie 3,000 knygų ir įvairių leidinių. Lietuvai atstaciūs nepriklausomybės, Nutautas buvo vienas ištikimiausių Lietuvoje išleidžiamų knygų pirkėjas. Jo namų bibliotekoje rado vietą „Lietuvių kovų archyvo“ leidiniui, leisti Lietuvos politinių kalinių ir tremtinių sąjungos Kaune, taip pat „Lietuvos gyventojų genocido ir rezistencijos tyrimo centro“, kuriam vadovauja Dalia Kuodytė, Vilniuje, leidiniai. Dar rasta ir prieškarinio nepriklausomoje Lietuvoje išleistų knygų: Ruoseko „Savanorių žygiai“ 1-asis ir 2-asis tomai, kai kurie

MINDAUGAS VITKAUSKAS: TEPU DAŽUS IR JAUČIU, KAIP IŠSILIEJA SUSIKAUPUSIOS EMOCIJOS...

Mindaugas Vitkauskas — vitražistas, skulptorius ir dailininkas, baigė Vilniaus Dailės akademijos vitražo specialybę. Gyvena, kuria ir dirba Lietuvoje, Vilniuje. Turi savo dirbtuvę, kur atlieka vitražus.

Prieš pusantros metų Mindaugas buvo surengęs parodą Lemonte. Labai sėkminga, kaip pats mano. Šiais metais, birželio 6 d., 7:30 v.v., JC Čiurlionio meno galerijoje, dailininkas pristatys naują darbų ciklą, pavadintą „Kazkur aukštai — kazkur...“. Šį kartą Mindaugas atvežė į Ameriką 11 naujų tapybos darbų, 8 naujus vitražus ir vieną stiklo, pergales deivės Nikės, skulptūrą.

Vitražai — pagrindinis menininko darbas, kuomet įgyvendina savo mintis, viltis ir užnėmymus. Dailininkas yra sukuręs ir atlikęs didelius projektus, bet labiau mėgsta kurti miniatiūras, figūrines kompozicijas.

Mindaugas turi dar vieną aistrą — tapybą. Ji yra savęs ir savo jausmų raiška. Negi vitražai ne savęs išraiška? Pasirodo vitražas — gana sudėtinga technika, turinti ribotą medžiagos galimybes. Žinoma, žaidžiant su šviesa, gali daryti erdvinis projektus, bet, vis dėlto, gilesnė yra tapyba...

Tapo menininkas aliejumi ant drobės. Mintis ir esmė Mindaugo Vitkausko tapyboje, tai atskaitos taškas. „Nepradedu darbo, kol neturiu aiškaus vaizdo, ką noriu nutaupyti“, sako dailininkas. Jau tapant, paveikslas prisipildo naujomis detalėmis, bet pradinė idėja lieka ta pati. Labai svarbu — spalvos.

„Turiu prieš save tuščią erdvę, mintį ir judesį laisvę. Tepu dažus ir jaučiu, kaip išsiliesja susikaupusios emocijos, gimsta tai, ką norėjau išreikšti“ pasakojo dailininkas.

Žiūri į paveikslą, pavadintą „Tokie mieli zvereliai“, ir maštai, kas tai, ką dailininkas norėjo išreikšti. Pasirodo Mindaugas gyvūnų myletojas ir gnynejas. Ar pamenat, klausia, kai Lietuvoje vaikščiavo ponios ant kaklo užsivyniojusios negyvas lapes. Argi tai ne siaubinga — nudirti kailį lapei, įklijuoti sagas vietoje akių ir ant kaklo užsimetus manyti, kad tai labai stilinga?

Išžiūri į paveikslą vaizdą. Iš tiesų — guolis, fone gyvū-



„Tokie mieli zvereliai“, 2002 m. Dailininkas M. Vitkauskas.



Vitražas „Tik nieko nesakyk“, 2003 m. M. Vitkauskas.

neliai, tarsi pranykę spalvų potėpiuose, mistiniai gyviai... Susimastau.

Visi Mindaugo darbai labai originalūs, turintys tiesioginę ir užsleptą prasmę. Pats dailininkas savo tapybos stilių vadiną klasikiniu. Plonas sluoksnis dažų, jokių ekspresyvių potėpių, nebent to reikalauja tema.

Čikagoje vykstantiame parodoje atidaryme dalyvaus pats dailininkas, muzikuos Rikardas Sokas, parodą tradiciškai pristatys Algimantas Kezys. Rekomenduojame nepraleisti galimybės pasizūrėti, pabendrauti ir įsigyti jauno gabaus dailininko, Mindaugo Vitkausko darbų.

Vitalija Pulokienė

Pinigai į Lietuvą iš rankų į rankas

Perduodam privačiai mažesnes ir didesnes sumas. Jei rūpinatės, kaip saugiai parsivežti savo uždirbtus pinigus, kreipkitės:

TM Lith, Inc.
5306 W. 79th St.
Burbank, IL 60459
Tel.: 708 229 1126 arba
p. Janina 773 737 1286
10m. patirtis. Ilnojaus valstijos licencija.

PLANUOJATE APSILANKYMA LIETUVOJE?

Suplanuokite ir vizitą pas dantų gydytoją protezavimui ar implantacijai.
www.gidenta.lt
Prieš kelionę įvertinsime gydymo apimtį, laiką ir kainą.
Kreipkitės e-mail info@gidenta.lt
Tel.: (370 5) 261 7143 Vilnius

SIUNTINIAI LAIVU IR LĖKTUVU PER BALTIA EXPRESS CO. LTD

4545 WEST 63 STREET, CHICAGO, IL 60629
Tel. 1-800-SPARNAI; 1-800-772-7624
Darbo laikas nuo 1 iki 9 v.v. - 6 v.v.; IV 9v.v. - 8 v.v.; VI 9 v.v. - 3 v.p.p.
699 LIVELY BLVD, ELK GROVE VILLAGE, IL 60007
Tel. 1-800-AMBER XP; 1-800-262-3797;
Fax 1-847 952-0653; Tel. 847-952-8100.
Darbo laikas nuo 1 iki 9 v.v. - 5 v.p.p.
Siuntiniai automatiškai apdrausti \$100.

SKELBIMAI

• **Baltic monuments**, 1108 Amber Drive, Lemont, IL, 60439. Prie pat PL Centro. Tel. 630-243-8446. Leonida ir Gediminas Kazėnai. Pagedaujant atvykstame į namus.

• **DĖMESIO! VIDEO APARATŲ SAVININKAI!** Norėdami tikrai kokybiškai išvesti video įrašus iš Lietuvoje naudojamų PAL sistemos ir amerikietiško NTSC ir atvirkščiai, kreipkitės į **INTER-VIDEO 3533 S. Archer Ave., Chicago, IL 60609**. Tel. 773-927-9091. Sav. Petras Bernotas.

• **FANTASTIKA! TO DAR NIEKAD NEBUVO!** Tik 19,9 cento skambinant į Lietuvą, 4,9 cent JAV bet kada. Jokių papildomų mokesčių. Tikslus apskaičiavimas. Kokybiškiausias ryšys. Kreipkitės vakarais lietuviškai į **DIAL NOW** atstovą su 9 metų patirtimi tarptautiniuose ryšiuose. Tel. 708-386-0556. Naudojami **DIAL NOW** paslaugas, tuo pačiu remiate išeivijos lietuvišką žiniasklaidą. **DIAL NOW** — patikimiausias ryšys su Lietuva bei visu pasauliu!

• **Namams pirkti paskolos** duodamos mažais mėnesiniais įmokėjimais ir prieinama nuosimčiai. Kreipkitės į **Mutual Federal Savings**, 2212 West Cermak Road. Tel. (773) 847-7747.

• **Lietuvos didžiosios kunigaikštienės Birutės draugija (Los Angeles skyrius)**, atsiliepdamas į Čikagos Mažosios Lietuvos lietuvių draugijos atsisaukimą, Karaliaučiaus srities lietuviškų mokyklų paramai skyrė \$500 auką. Rusų okupuotoje Mažosioje Lietuvoje lietuviškos mokyklėlės deda dideles pastangas skiepyti ir išlaikyti lietuvių jaunąją kartę. Joms labai reikalingos įvairios paramos. Dekodami rėmėjams, kviečiame visuomenę remti lietuvišką švietimą. Maž. Lietuvoje, aukas siunčiant: „Karaliaučiaus krašto lietuvių“, 1394 Middleburg Ct., Naperville, IL 60540-7011.

• **„Saulutė“**, Lietuvos vaikų globos būrelis dėkoja už aukas padėti našlaiciams, beglobiams ir invalidams vaikams, daugiavaikėms šeimoms, bei studentams Lietuvoje. Aukoj: A. Loros Krumplytės atm. Teresė ir Algimantas Landsbergis \$25.00; stipendijoms Gražina ir dr. Romualdas Kiaučiusas \$600.00; Vytauto Almino gydymui Bronius Krokys \$10.00; Ona Abramaitienė \$100.00; Danutė Bilaišienė \$50.00; anoniminiai \$1,400.00. Labai aciu, „Saulutė“ („Sunlight Orphan Aid“) 419 Weidner Rd., Buffalo Grove, IL 60089, Tel. (847) 537-7949. TAX ID #36-300 3339.

• **A. a. Stefanijos Dundienės** atminimą pagerbiant, jos dukte Jūratė Maurukienė atsiuntė „Saulutė“ \$365.00, kuriuos suakojė G. J. Končius, I. V. Rubas, R. Turnevičienė, R. Sell, I. V. Žukauskas bei aukos skirtos šeimos nuodžiūrai. „Saulutė“ dėkoja už aukas vargingai gyvenantiems vaikams Lietuvoje ir reikiama nuoširdžiai užuojautą a. a. Stefanijos Dundienės šeimai ir artimiesiems.

Lietuvos vaikų vardu dėkojame visiems geriesiems rėmėjams! Lietuvos Našlaičių globos komitetas, 2711 West 71 st., Street, Chicago, IL 60629.

Reklamų biuras DRAUGAS!
773-535-9500

Advokatas
Vytenis Lietuvninkas
4536 W. 63 Street
Chicago, IL 60629
(Skersai gatvės nuo „Draugo“) Tel. 773-284-0100.
Tel. 630-257-0200, Lemont, IL

Advokatas
Jonas Gibaitis
Civilinės ir kriminalinės bylos
6247 S. Kedzie Avenue
Chicago, IL 60629
Tel. 773-776-8700
E-mail: Gibaitis@aol.com
Toll free 24 hr. 888-776-6742
Darbo val. nuo 8 v.r. iki 5 v.p. Šeštad. 8 v.r. iki 1 v.p.p.

Advokatas
GINTARAS P. ČEPĖNAS
6436 S. Pulaski Rd., Chicago, IL 60629
Tel. 773-582-4500
Valandos pagal susitarimą

IMIGRACINĖS TEISĖS ADVOKATAS
AURELIUS BUTVILAS
Tel. 312-580-1217
135 S. LaSalle #2300 Chicago, IL 60603
Galimos konsultacijos šeštadieniais

DARIUS R. DIRMANTAS ADVOKATAS
VAVAVIMO IR KRYMINALINIŲ TEISIŲ SPECIALISTAS
Raštinės Čikagoje ir Oak Lawn.
Tel. 877-Gynėjas arba 877-496-3527

• **Prieš užsisakydami** paminklą aplankykite St. Casimir Memorial, 3914 W. 111th St. Turime didelį pasirinkimą: matysite granito spalvą, dydį ir t.t. Gaminame paminklus mūsų dirbtuvėje pagal jūsų pageidavimą, brėžinius. Prieš pastatant paminklą, galėsime apžiūrėti ir įsitikinti, kad jis padarytas, kaip jau buvo jūsų pageidautas. Sav. Lilija ir Vilimas Nelsonai. Tel. 773-233-6335.

DRAUGAS

• **Lietuvos Našlaičių globos komiteto** gautos aukos: **\$1,650** — Lithuanian Citizens' Society of Western Pennsylvania — tai 11 vaikų metinis paramos mokesčiai. **\$1,500** — Lithuanian Citizens' Society of Western Pennsylvania — neigiamiems vaikams nupirkti „wheel chairs“. **\$250** — Robert Kraye Houston TX — studentui stipendija. **\$150** — vaiko metinė parama Lietuvos Dukterų iš Seattle. **\$100** — Dorothy Dumb, Far Rockaway, NY.

\$85 — siuntia Albert Mikutis, Philadelphia PA. seselė Danutė Saboniūtei Rumbonyse. **\$15** — Bernice Pollock, Overland Park, KS.

Visiems aukotojams Lietuvos vaikų vardu dėkojame! Lietuvos Našlaičių globos komitetas, 2711 West 71 st. Street, Chicago IL 60629.

• **A. a. prel. dr. J. Prunskio** atminimą pagerbdami, Ramojus ir Janina Mozoliauskai aukoja Lietuvos vaikams \$25.

Reikiame užuojautą velionio artimiesiems, o aukotojams dėkojame!

Lietuvos Našlaičių globos komitetas, 2711 West 71 st. Street, Chicago, IL 60629

• **\$4,000** seselė Paraclete Pruss, Scranton PA aukoja savo globojamos mergaitės, kuri studijuoja Kaune mediciną, stipendijai.

\$200 — A. Dundzila, Port Orange FL. atsiuntė metinę globojamos mergaitės paramą.

Po \$150 atsiuntė sekantys rėmėjai jų remiamiems Lietuvos vaikams: The Rotary Club of Forked River, NJ, Stasys Žilevičius, Palos Hills, IL. Rita Sauers, Levittown, PA, JAV LB Waterbury apylinkė, Nijolė ir Alfredas Urbai, Chicago Ridge, IL.